

1 26/07/21
VIJAY

2 12/08/21
WILSON

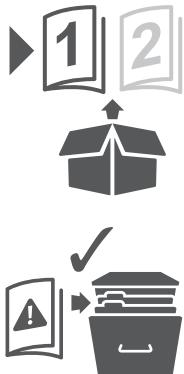
3 23/08/21
VIJAY

4 25/03/25
RICKY

5 04/04/25
RICKY

EAN: 5059340213705
Impala Ref. PRJ400387

Page Size: A5



cooke™
&LEWIS



**5059340213705
CLFSMW20LUKa**

**5059340213712
CLFSMW20LEUa**

V20425_5059340213705_MAND2_2324

Checking instructions

These instructions are for your safety. Please read the following instructions carefully before proceeding with the installation and use of this appliance. Keep the instruction manuals for future reference.

- WARNING:** All installation work must be carried out by a suitably qualified person, strictly following local building regulations and these instructions.
- To avoid the risks that are always present when you use an electrical appliance it is important that this Microwave oven is installed correctly and that you read the safety instructions carefully to avoid misuse and hazards. After unpacking the Microwave oven please check that it is not damaged. If in doubt, do not use the appliance but contact Customer Services on 0330 678 3077 (UK) and 1 800 365 800 (Eire).
- Check the package and make sure you have all of the parts listed and decide upon the appropriate location for your product.
- This product contains glass please take care with fitting or handing to prevent personal injury or damage to the product.
- The specification plate shown on this appliance displays all the necessary identification information for ordering replacement parts.
- If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, please ensure that you pass on this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and its safety warnings.

Before you start

- WARNING: DO NOT OPERATE THE MICROWAVE WHEN EMPTY. FAILURE TO DO THIS WILL CAUSE THE MICROWAVE TO FAIL AND WILL INVALIDATE YOUR GUARANTEE.**

Safety

- IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**
- READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

- Do not use a knife to open the boxes as this may damage the contents.
- Make sure that any pre-installation work on re-positioning electrical sockets, gas and water supplies has been carried out by a suitably qualified person to comply with all local regulations before you start installation.
- Make sure you have all of the parts listed. Check all of the packaging as components may be concealed; do not dispose of packaging until you have located all of the parts.
- When you are ready to start make sure you have the right tools to hand, plenty of space and a clean dry area for assembly.
- Don't rush, read the instructions first and familiarise yourself with the sequence before you begin.
- Failure to follow these instructions may result in personal injury, damage to the product and your property.
- For domestic use only.
- This appliance must not be used with an external timer, time switch or a separate remote control system.
- Before using the appliance for the first time, remove all packaging and clean all parts. Please see the details given in the "Care and Maintenance" section.
- Installation must be performed in compliance with all current local regulations. If in doubt, contact a professional.
- Failure to follow these instructions may result in personal injury, damage to the product and your property.
- Before installation, decide on the appropriate location for your product.
- Some parts could be hazardous to small children.
- WARNING:** Installation must be performed by a competent person only.
- WARNING:** The microwave oven is intended for heating food and beverages. Drying of clothing and heating of warming pads, slippers, sponges, damp cloths and similar items may lead to risk of injury, ignition or fire.

- To reduce the risk of fire, burns, electric shock, and injury to persons or overexposure to microwave energy when using this appliance, please follow basic safety precautions, including the following:
- WARNING:** Liquids or other food must not be heated in sealed containers since they are liable to explode.
- Do not attempt to start the oven when its door is open; otherwise you may be exposed to harmful microwave energy. Safety locks should not be disabled or tampered with.
- Do not use this appliance outdoors, in bathrooms or humid environments or in places where it can get wet.
- WARNING:** The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements.
- Children under 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised.
- CAUTION:** The cooking process has to be supervised. A short term cooking process has to be supervised continuously.
- Do not use harsh abrasive cleaners or sharp metal scrapers to clean the oven door glass, since they can scratch the surface, which may result in shattering of the glass.
- The appliance must not be installed behind a decorative door as this can cause overheating of the appliance.
- Do not leave this appliance unattended while it is in use.
- Use gloves while taking any kind of heated food out of the microwave oven.
- Fat and food remaining in the appliance can cause fire and electric arcing when the microwave function operates.
- Do not operate the microwave oven when it is empty.
- Cooking utensils may get hot due to the heat transferred from the heated food to the utensil. You may need oven gloves to hold the utensil.
- Take care when removing lids from food packages after heating as steam is present.

- Always use the appliance on a stable, flat, clean and dry non-slip surface such as a kitchen worktop or specifically designed microwave shelf only.
- WARNING:** It is hazardous for anyone other than a competent person to carry out any service or repair operation that involves the removal of a cover which gives protection against exposure to microwave energy.
- WARNING:** If the door or door seals are damaged, the oven must not be operated until it has been repaired by a competent person.
- Only use utensils that are suitable for use in microwave ovens.
- Metallic containers for food and beverages are not allowed during microwave cooking.
- When heating food in plastic or paper containers, keep an eye on the oven due to the possibility of ignition.
- If smoke is emitted, switch off or unplug the appliance and keep the door closed in order to stifle any flames.
- Microwave heating of beverages can result in delayed eruptive boiling, therefore care must be taken when handling the container.
- The content of feeding bottles and baby food jars shall be stirred or shaken and the temperature checked before consumption, in order to avoid burns.
- Eggs in their shell and whole hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens since they may explode, even after microwave heating has ended.
- The oven should be cleaned regularly and any food deposits removed. Failure to maintain the oven in a clean condition could lead to deterioration of the surface that could adversely affect the life of the appliance and possibly result in a hazardous situation.
- Care should be taken not to displace the turntable when removing containers from the appliance.
- The appliance shall not be cleaned with a steam cleaner.
- This appliance complies with all current European safety legislation, however, the Manufacturer must emphasise that this compliance does not prevent the surfaces of the appliance from heating up during use and remaining hot during its operation.

- The specifications plate is available on this appliance. This plate displays all the necessary identification information for ordering replacement parts. If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, make sure you also pass on this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and its safety warnings.
- All installation must be carried out by a qualified electrician. Before connecting the mains supply ensure that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate.
- Please keep this instruction booklet for future reference and pass it on to any future owners. After unpacking the appliance please check that it is not damaged.
- The installer must ensure that the correct electrical connection has been made and that it complies with the wiring diagram.
- The cable must not be bent or compressed.
- Regularly check the power cord for damage. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a safety hazard.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Keep all packaging away from children and dispose of it appropriately.
- Keep children and pets away from the appliance when it operates or when it cools down. Accessible parts are hot.
- If the appliance has a child safety device, this should be activated.
- Children aged 3 years and under must be kept away from this appliance when it is in operation at all times.
- Do not install or use a damaged appliance.
- Do not change the specification of this appliance.

Sécurité

- INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES**
- LIRE ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS ET LES CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE**
- Ne pas utiliser de couteau pour ouvrir les boîtes car cela peut endommager le contenu.
- Avant de procéder à l'installation, s'assurer que tous les travaux préalables à l'installation, tels que le déplacement des prises électriques, des raccords de gaz et d'eau, ont été réalisés par une personne dûment qualifiée et qu'ils sont conformes à toutes les réglementations locales avant de commencer l'installation.
- S'assurer de disposer de toutes les pièces énumérées. Vérifier tous les emballages car certains composants peuvent ne pas être visibles ; conserver les emballages tant que toutes les pièces n'ont pas été identifiées.
- Avant de commencer, veiller à ce que les outils adaptés soient à portée de main et de disposer d'espace suffisant ainsi que d'une surface propre et sèche pour l'assemblage.
- Ne pas se précipiter, lire d'abord les instructions et se familiariser avec la séquence des opérations avant de commencer.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles, endommager le produit ainsi que votre propriété.
- Usage domestique uniquement.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé avec une minuterie externe, un temporisateur ou un système de commande à distance séparé.
- Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, retirer tous les emballages et nettoyer toutes les pièces. Voir les détails fournis dans la section « Entretien et maintenance ».
- L'installation doit être effectuée en conformité avec toutes les réglementations locales actuelles. En cas de doute, contacter un professionnel.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles, endommager le produit ainsi que votre propriété.

Przed rozpoczęciem użytkowania

- OSTRZEŻENIE: NIE NALEŻY URUCHAMIAĆ PUSTEJ KUCHENKI. W PRZECIWNYM RAZIE MOŻE DOJŚĆ DO USZKODZENIA URZĄDZENIA I UNIEWAŻNIENIA GWARANCJI.**

Bezpieczeństwo

- WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**
- UWAŻNIE PRZECZYTAĆ I ZACHOWAĆ DO WGLĄDU W PRZYSŁOŚCI**
- Nie używać noża do otwierania pudełek, ponieważ może to spowodować uszkodzenie zawartości.
- Przed rozpoczęciem montażu należy upewnić się, że wszelkie prace wstępne oraz zmiany umieszczenia gniazdek, dopływu gazu i wody zostały przeprowadzone przez wykwalifikowany personel zgodnie z lokalnie obowiązującymi przepisami.
- Upewnić się, że nie brakuje żadnych elementów z listy. Sprawdzić całe opakowanie, ponieważ niektóre elementy mogą być ukryte. Nie wyrzucać opakowania, zanim nie znajdzie się wszystkich części.
- Przed rozpoczęciem pracy należy upewnić się, że wszystkie narzędzia są pod ręką, a miejsce montażu jest czyste, suche i wystarczająco duże.
- Nie należy się spieszyć - przed rozpoczęciem montażu należy zapoznać się z instrukcjami i kolejnością poszczególnych czynności.
- Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji może skutkować obrażeniami ciała, uszkodzeniem produktu lub zniszczeniem mienia.
- Wyłącznie do użytku w gospodarstwie domowym.
- Urządzenie nie zostało zaprojektowane z myślą o współpracy z zewnętrznym sterownikiem czasowym lub oddzielnym systemem zdalnego sterowania.

- Podczas użytkowania urządzenie powinno znajdować się poza zasięgiem dzieci w wieku poniżej 3 lat.
- Nie wolno instalować ani uruchamiać urządzenia, jeśli jest uszkodzone.
- Nie wolno zmieniać parametrów technicznych urządzenia.
- Upewnić się, że otwory wentylacyjne nie są zatkane.
- Kuchenka jest przeznaczona do użytkowania wyłącznie jako urządzenie wolnostojące.
- OSTRZEŻENIE:** Zapewnić co najmniej 30 mm wolnej przestrzeni między górną powierzchnią urządzenia, a zabudową kuchenną oraz co najmniej 20 mm między tylną i bocznymi powierzchniami urządzenia, a ścianą lub zabudową kuchenną.
- Nie pozostawiać włączonej kuchenki mikrofalowej bez nadzoru.
- Wyłączać urządzenie po każdym użyciu.
- Nie obsługiwać urządzenia mokrymi rękoma lub jeśli ma ono kontakt z wodą.
- Nie opierać się o otwarte drzwi urządzenia.
- Nie używać urządzenia jako powierzchni roboczej ani miejsca do przechowywania przedmiotów.

Montaż

Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną lub wykwalifikowanego elektryka. Przed podłączeniem do sieci należy upewnić się, czy napięcie zasilania odpowiada napięciu na tabliczce znamionowej.

Urządzenie jest dostarczane z wtyczką odpowiadającą standardom w danym kraju.

Przewód nie może być zagięty ani przygnieciony.

Należy regularnie sprawdzać przewód zasilania pod kątem uszkodzeń.

OSTRZEŻENIE: Jest to urządzenie klasy I i MUSt być uziemione.

Urządzenie jest dostarczane z 3-żyłowym przewodem zasilającym o następujących kolorach:

Brązowy = L (pod napięciem)

Niebieski = N (neutralny)

Zielono-żółty = E (uziemienie)

Należy zastosować bezpiecznik 13 A (dotyczy tylko Wielkiej Brytanii).

Aby ograniczyć do minimum ryzyko związane z użytkowaniem urządzenia elektrycznego, niezwykle ważne jest, aby produkt został prawidłowo zamontowany oraz aby użytkownik dokładnie zapoznał się z instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa i unikał nieprawidłowej obsługi oraz związań z tym zagrożeń. Należy zachować instrukcję obsługi w celu wykorzystania w przyszłości i przekazania jej kolejnym właścicielem. Po rozpakowaniu urządzenia upewnić się, że nie jest ono uszkodzone. W razie wątpliwości nie należy używać urządzenia, lecz skontaktować się z działem obsługi klienta.

Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia ciała lub uszkodzenia mienia powstałe na skutek nieprawidłowego lub nieodpowiedniego montażu urządzenia. Wszelkie stałe instalacje elektryczne muszą być zgodne z najnowszymi przepisami dotyczącymi okablowania, obowiązującymi w danym kraju. Dla własnego bezpieczeństwa należy zlecić montaż instalacji elektrycznej wykwalifikowanemu elektrykowi lub wykonawcy.

Specyfikacja techniczna

Numer modelu	CLFSMW20LUKa	CLFSMW20LEUa
Napięcie wejściowe	AC 230 V~50 Hz	220–230 V~50 Hz
Moc wyjściowa	800 W	
Pobór mocy	1200 W	
Częstotliwość robocza	2450 MHz	
Wymiary zewnętrzne	262 mm × 452 mm × 385 mm	
Wymiary komory	210 mm × 315 mm × 329 mm	
Pojemność	20 litrów	

Zużycie energii

Parametr	Wartość	Jednostka
Tryb wyłączenia	/	W
Tryb czuwania z wyświetlaczem	0,57	W
Tryb czuwania bez wyświetlacza	/	W
Tryb czuwania przy podłączeniu do sieci	/	W
Maksymalny czas, jakiego potrzebuje urządzenie, aby osiągnąć odpowiedni tryb lub stan niskiej mocy	/	Sekundy
Funkcja zarządzania energią	Nie	

Metoda obliczania i pomiaru danych zamieszczonych w powyższej tabeli jest zgodna z postanowieniami rozporządzenia Komisji UE 2023/826.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Rozwiążanie
OSTRZEŻENIE: Kuchenka mikrofalowa została uruchomiona pusta	Należy natychmiast wyłączyć urządzenie, aby uniknąć niebezpieczeństw!
Zakłócenia radioelektryczne	Działanie kuchenki mikrofalowej może spowodować zakłócenia w działaniu radia, telewizora, urządzeń wi-fi, telefonów bezprzewodowych i podobnych urządzeń. W celu ograniczenia zakłóceń do minimum należy: 1. Zwiększyć odległość pomiędzy kuchenką mikrofalową a innymi urządzeniami. 2. Zmienić położenie kuchenki mikrofalowej względem innych urządzeń. 3. Podłączyć kuchenkę mikrofalową i inne urządzenia do oddzielnego obwodu elektrycznego.
Oświetlenie kuchenki przyciemnia się podczas działania urządzenia	Jest to normalne zjawisko. Intensywność oświetlenia może zmieniać się w zależności od wybranego poziomu mocy.
Obecność pary w kuchence mikrofalowej	Jest to normalne zjawisko. Po każdym użyciu należy wyczyścić i osuszyć kuchenkę mikrofalową.
Brak zasilania kuchenki mikrofalowej	Sprawdzić zasilanie i upewnić się, że przyczyną nie jest zadziałanie bezpiecznika lub wyłącznika automatycznego. Jeśli problem nie zostanie rozwiązany, należy skontaktować się z infolinią dla klientów.

Problem	Rozwiążanie
Kuchenka mikrofalowa nie uruchamia się	Upewnić się, że nic nie blokuje drzwi i są one prawidłowo zamknięte. Jeśli problem nie zostanie rozwiązyany, należy skontaktować się z infolinią dla klientów.
Podczas pracy kuchenka wydaje zgrzytliwe odgłosy	Przyczyną mogą być resztki żywności znajdujące się pod talerzem lub rolkami. Przed uruchomieniem urządzenia upewnić się, że wszystkie części są dokładnie oczyszczone.

Aby ustalić termin wizyty serwisowej, należy skontaktować się z działem obsługi klienta, korzystając z jednego z poniższych bezpłatnych numerów. Należy wybrać numer odpowiedni dla kraju, w którym zakupiono kuchenkę mikrofalową.

800 121 2222 poland@kingfisherservice.com

Recykling i utylizacja

Na produkcie może się znajdować symbol przekreślonego pojemnika na odpady. Jeśli ten symbol jest umieszczony na produkcie lub baterii, oznacza to, że nie należy ich wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi. Niektóre chemikalia znajdujące się w produktach elektrycznych/elektronicznych lub bateriach/akumulatorach mogą być szkodliwe dla zdrowia i środowiska. Sprzęt nie poddany recyclingowi stanowi potencjalne zagrożenie dla środowiska i zdrowia ludzi. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny zawiera substancje niebezpieczne dla środowiska naturalnego. Elementy elektryczne/elektroniczne/baterie należy utylizować wyłącznie w osobnych punktach zbiórki, które zapewniają możliwość odzysku i recyklingu materiałów w nich zawartych. Współpraca użytkownika ma zasadnicze znaczenie dla prawidłowego funkcjonowania tych systemów zbiórki i ochrony środowiska.



Gwarancja

Przykładamy szczególną wagę do tego, aby wybierać materiały wysokiej jakości i stosować techniki produkcyjne, które umożliwiają tworzenie wytrzymały, a zarazem atrakcyjnych produktów. Ten produkt ma gwarancję producenta na 2 lat, która obejmuje wady produkcyjne, począwszy od daty zakupu (zakup w sklepie) lub dostawy (zakup przez Internet) bez dodatkowych kosztów w przypadku normalnego (nietekchnicznego lub niekomercyjnego) użytku domowego.

Aby dokonać zgłoszenia reklamacyjnego, należy przedstawić dowód zakupu (np. paragon, fakturę lub inny dowód na mocy obowiązujących przepisów prawa). Dowód zakupu należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Gwarancja obejmuje produkty nowe; nie obejmuje produktów używanych lub z ekspozycji. Produkt zamienny objęty niniejszą gwarancją będzie nią objęty aż do wygaśnięcia okresu obowiązywania gwarancji oryginalnego produktu, chyba że określono inaczej w obowiązujących przepisach prawa.

Niniejsza gwarancja obejmuje wady i uszkodzenia produktu, pod warunkiem że produkt był używany zgodnie z przeznaczeniem oraz zamontowany, czyszczony i konserwowany zgodnie z informacjami zawartymi powyżej oraz w instrukcji obsługi, a także ze standardowymi praktykami (jeśli te praktyki nie są sprzeczne z instrukcją użytkownika).

Niniejsza gwarancja nie obejmuje wad ani uszkodzeń wynikających z normalnego zużycia lub uszkodzeń będących skutkiem niewłaściwego używania, montażu lub złożenia, a także zaniedbania, wypadku i modyfikacji produktu. Gwarancja nie obejmuje w żadnym wypadku dodatkowych kosztów (transportu, przenoszenia, montażu i demontażu, robocizny itd.) ani strat bezpośrednich lub pośrednich, chyba że określono inaczej w obowiązujących przepisach prawa.

Jeśli produkt jest wadliwy, we właściwym czasie wymienimy.

Prawa wynikające z tej gwarancji obowiązują w kraju, w którym zakupiono produkt. Zapytania dotyczące gwarancji powinno się kierować do sklepu, w którym zakupiono produkt.

Niniejsza gwarancja jest dokumentem dodatkowym, który nie ma wpływu na ustawowe prawa konsumenta.

Jeśli produkt zakupiono w Polsce, niniejsza gwarancja nie wyklucza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień wynikających z przepisów prawa dotyczących gwarancji na wady zakupionego towaru.

**WAŻNE - NALEŻY ZACHOWAĆ
TE INFORMACJE W CELU
WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI:
DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ**

RO

Instrucțiuni de verificare

Aceste instrucțiuni sunt pentru siguranța dvs. Citiți cu atenție următoarele instrucțiuni înainte de instalarea și utilizarea aparatului. Păstrați manualele de instrucțiuni pentru consultare ulterioară.

- AVERTISMENT:** Toate lucrările de instalare trebuie realizate de o persoană calificată corespunzător, respectând cu strictețe reglementările locale privind construcțiile și prezentele instrucțiuni.
- Pentru a evita riscurile aferente utilizării unui echipament electric, este important ca acest cuptor cu microunde să fie instalat corect și să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță în vederea evitării utilizării greșite și a pericolelor. După despachetarea cuptorului cu microunde, verificați să nu fie deteriorat. Dacă aveți îndoieri, nu folosiți aparatul și contactați serviciul de asistență client la 0800 895 099.
- Verificați ambalajul și asigurați-vă că aveți toate piesele din listă, apoi stabiliți locul adecvat de amplasare a produsului.
- Acest produs conține sticlă, aveți grijă la montare sau manipulare pentru a preveni vătămările corporale sau deteriorarea produsului.
- Pe plăcuța cu specificații sunt afișate toate informațiile de identificare necesare pentru comandarea pieselor de schimb.
- Dacă vindeți, donați sau nu luați cu dumneavoastră aparatul când vă mutați, predăți și acest manual nouui proprietar, pentru ca acesta să se familiarizeze cu aparatul și avertismentele de siguranță.

Înainte de a începe

- AVERTISMENT! NU OPERAȚI CUPTORUL CU MICROUNDE CÂND ACESTA ESTE GOL. NERESPECTAREA ACESTEI INSTRUCȚIUNI VA DUCE LA DEFECTAREA CUPTORULUI CU MICROUNDE ȘI VA ANULA GARANȚIA.**

Siguranță

- INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA**
- CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ**
- Nu utilizați un cuțit pentru deschiderea cutiilor, deoarece acest lucru poate cauza deteriorarea conținutului.
- Asigurați-vă că orice lucrare de preinstalare la reposiționarea prizelor electrice, a surselor de gaz și de apă a fost efectuată de o persoană calificată pentru acest tip de reparații, pentru a fi în conformitate cu toate reglementările locale înainte de a începe instalarea.
- Asigurați-vă că aveți toate piesele enumerate. Verificați toate ambalajele deoarece componente pot fi ascunse; nu aruncați ambalajele până când nu ați găsit toate piesele.
- Când sunteți gata să începeți, asigurați-vă că aveți instrumentele potrivite la îndemâna, suficient spațiu și o zonă uscată și curată pentru asamblare.
- Nu vă grăbiți, citiți mai întâi instrucțiunile pentru a vă familiariza cu ordinea de asamblare înainte de a începe.
- Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămare corporală, deteriorarea produsului și a bunurilor dvs.
- Numai pentru uz casnic.
- Acest aparat nu trebuie să fie utilizat cu un temporizator extern, comutator automat sau un sistem de telecomandă separat.
- Înainte de a utiliza aparatul pentru prima dată, îndepărtați întreg ambalajul și curățați toate piesele. Consultați detaliile furnizate în secțiunea „Îngrijire și întreținere”.
- Instalarea trebuie să fie efectuată în conformitate cu toate reglementările locale actuale. Dacă aveți îndoieri, contactați un profesionist.
- Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămare corporală, deteriorarea produsului și a bunurilor dvs.
- Înainte de instalare, decideți asupra unei locații adecvate pentru poziționarea produsului.

- Unele piese pot fi periculoase pentru copiii mici.
- AVERTISMENT:** Instalarea trebuie să fie efectuată numai de către o persoană competentă.
- AVERTISMENT:** Cuptorul cu microunde este destinat pentru încălzirea alimentelor și băuturilor. Nu utilizați cuptorul cu microunde pentru uscarea articolelor de îmbrăcăminte și nici pentru încălzirea pernelor de încălzire, papucilor de casă, bureților, hainelor umede și altele similare, deoarece există riscul de accidentare, aprindere sau incendiu.
- Pentru a reduce riscul de incendiu, arsuri, electrocutare și accidentare a persoanelor sau supraexponerea la energia microundelor când utilizați aparatul, respectați măsurile de siguranță elementare, inclusiv următoarele:
 - AVERTISMENT:** Lichidele sau alte alimente nu trebuie încălzite în recipiente închise deoarece există riscul ca acestea să explodeze.
 - Nu încercați să porniți cuptorul când ușa acestuia este deschisă; în caz contrar, puteți fi expus la energia dăunătoare a microundelor. Încuietorile de siguranță nu trebuie să fie dezactivate sau modificate.
 - Nu utilizați acest aparat în exterior, în băi sau în medii umede sau în locuri în care acesta se poate uda.
 - AVERTISMENT:** Aparatul și piesele componente accesibile ale acestuia se încălzesc în timpul utilizării. Trebuie luate măsuri pentru a nu permite atingerea elementelor de încălzire.
 - A se ține la distanță de copiii cu vîrstă sub 8 ani, cu excepția cazului în care sunt supravegheata în permanență.
 - ATENȚIE:** Procesul de preparare trebuie supravegheat. Un proces de preparare de scurtă durată trebuie supravegheat fără întrerupere.
 - Nu folosiți substanțe de curățat abrazive sau raclete metalice ascuțite pentru curățarea sticlei din ușa cuptorului, deoarece acestea pot zgâria suprafața, ceea ce poate duce la spargerea sticlei.
 - Nu instalați aparatul în spatele unei uși decorative, deoarece aceasta poate cauza supraîncălzirea aparatului.
 - Nu lăsați acest aparat nesupravegheat cât timp este utilizat.

- Folosiți mănuși când scoateți din cuptorul cu microunde orice fel de alimente încălzite.
- Grăsimea și alimentele rămase în aparat pot cauza incendii și arc electric când funcționează microundele.
- Nu operați cuptorul cu microunde când acesta este gol.
- Ustensilele de gătit se pot încinge din cauza căldurii transferate de la alimentele încălzite la ustensile. Este posibil să aveți nevoie de mănuși pentru a ține ustensilele.
- Scoateți cu atenție capacele de pe ambalajele alimentelor după încălzire, deoarece sunt prezenti aburi.
- Utilizați întotdeauna aparatul pe o suprafață antiderapantă stabilă, plană, curată și uscată, precum un blat de lucru pentru bucătărie sau un raft special conceput pentru cuptorul cu microunde.
- AVERTISMENT:** Este periculos ca o persoană neautorizată să efectueze orice lucrări de service sau reparații care implică îndepărțarea unui capac ce oferă protecție împotriva expunerilor la energia microundelor.
- AVERTISMENT:** Dacă ușa sau garniturile ușii sunt deteriorate, cuptorul nu trebuie folosit până nu este reparat de către o persoană competentă.
- Folosiți numai ustensile adecvate cuptoarelor cu microunde.
- Este interzisă utilizarea recipientelor metalice pentru alimente și băuturi în timpul preparării cu microunde.
- Atunci când încălziți alimente în recipiente din plastic sau hârtie, supravegheați cuptorul deoarece există riscul de aprindere.
- Dacă se emană fum, opriți sau scoateți din priză aparatul și țineți ușa închisă pentru a înbăuși eventualele flăcări.
- Încălzirea la microunde a băuturilor poate determina o fierbere eruptivă întârziată, de aceea trebuie să aveți grijă atunci când manipulați recipientul.
- Conținutul biberoanelor și al borcanelor cu alimente pentru bebeluși trebuie amestecat sau agitat, iar temperatura trebuie verificată înaintea consumului pentru a se evita eventualele arsuri.

- Ouăle în coajă și ouăle întregi fierte tare nu trebuie încălzite în cuptorul cu microunde deoarece pot exploda, chiar și după finalizarea procesului de încălzire la microunde.
- Cuptorul trebuie curățat periodic, iar resturile alimentare trebuie îndepărțate. Când cuptorul nu este păstrat curat, se poate ajunge la deteriorarea suprafeței și astfel poate fi afectată durata de viață a aparatului, fiind posibil să fie generate situații periculoase.
- Manipulați cu atenție pentru a nu deplasa placa rotativă când scoateți recipientele din aparat.
- Aparatul nu trebuie să fie curățat cu un aparat de curățare cu aburi.
- Acest aparat se conformează întregii legislații europene referitoare la siguranță, cu toate acestea, Producătorul trebuie să sublinieze faptul că această conformitate nu previne faptul că suprafețele aparatului se încălzesc în timpul utilizării și rămân calde în timpul funcționării acestuia.
- Plăcuța cu specificații este disponibilă pe aparat. Pe plăcuță sunt afișate toate informațiile de identificare necesare pentru comandarea pieselor de schimb. Dacă vindeți aparatul, îl donați sau abandonăți când vă mutați, asigurați-vă că predați și acest manual împreună cu produsul pentru ca noul proprietar să se familiarizeze cu aparatul și cu avertismentele de siguranță.
- Toate operațiunile de instalare trebuie efectuate de un electrician calificat. Înainte de conectarea la rețeaua electrică, asigurați-vă că tensiunea rețelei corespunde tensiunii specificate pe plăcuță.
- Păstrați această broșură cu instrucțiuni pentru referințe ulterioare și predați-o proprietarilor viitori. După despachetarea aparatului, verificați să nu fie deteriorat.
- Instalatorul trebuie să se asigure că a realizat corect conexiunea electrică și că a respectat schema electrică.
- Cablul nu trebuie să fie îndoit sau comprimat.
- Verificați periodic cablul pentru a depista deteriorările. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, trebuie înlocuit de către producător, agentul de service sau persoane cu un nivel de calificare similar pentru evita o situație periculoasă.

- Acest aparat poate fi folosit de copii începând cu vîrstă de 8 ani și de persoane cu capacitate fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și cunoștințe numai sub supraveghere sau dacă au beneficiat de instruire cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și dacă înțeleg pericolele aferente. Copiii nu se vor juca cu acest aparat. Curățarea și întreținerea de utilizator nu se vor efectua de copii nesupravegheați.
- Înțelegeți toate ambalajele la distanță de copii și eliminați-le în mod corespunzător.
- Înțelegeți copiii și animalele la distanță de aparat când acesta este în funcțiune sau atunci când se răcește. Piezele accesibile sunt fierbinți.
- Dacă aparatul are un dispozitiv de siguranță pentru protecția copiilor, acesta trebuie să fie activat.
- Copiii cu vîrstă de cel mult 3 ani trebuie ținuți în permanență la distanță de acest aparat când acesta este în funcțiune.
- Nu instalați și nu folosiți un aparat deteriorat.
- Nu modificați specificația acestui aparat.
- Asigurați-vă că nu sunt blocate deschiderile de ventilație.
- Cuptorul cu microunde este destinat utilizării exclusive ca aparat de sine stătător.
- AVERTISMENT:** Asigurați-vă că suprafața superioară a cuptorului cu microunde se află la cel puțin 30 mm de orice dulapuri și că părțile laterale și spatele cuptorului se află la cel puțin 20 mm de perete sau dulapuri.
- Nu lăsați aparatul să rămână nesupravegheat în timpul funcționării.
- Dezactivați aparatul după fiecare utilizare.
- Nu operați aparatul cu mâinile ude sau când acesta este în contact cu apa.
- Nu aplicați presiune asupra ușii deschise.
- Nu utilizați aparatul ca suprafață de lucru sau ca suprafață de depozitare.

Instalare

Toate operațiunile de instalare trebuie efectuate de o persoană competentă sau un electrician calificat. Înainte de conectarea la rețea electrică, asigurați-vă că tensiunea rețelei corespunde tensiunii specificate pe placuță.

Aparatul este furnizat cu un ștecăr adecvat utilizării în țara dvs.

Cablul nu trebuie să fie îndoit sau comprimat.

Verificați periodic cablul pentru a depista deteriorările.

AVERTISMENT: Acesta este un aparat Clasa I și TREBUIE împământat.

Acest aparat este echipat cu 3 fire colorate după cum urmează:

Maro = L sau sub tensiune

Albastru = N sau nul

Verde și galben = E sau împământare

Siguranța de schimb trebuie să aibă 13 Amperi (numai pentru Marea Britanie).

Pentru a evita riscurile aferente utilizării unui echipament electric, este important ca acest aparat să fie instalat corect și să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță în vederea evitării utilizării greșite și a pericolelor. Păstrați această broșură cu instrucțiuni pentru consultare ulterioară și predăți-o proprietarilor viitorii. Dupa despachetarea aparatului, verificați să nu fie deteriorat. Dacă aveți îndoieri, nu folosiți aparatul și contactați serviciul de asistență clienti.

Producătorul nu își asumă răspunderea pentru vătămări sau daune cauzate persoanelor sau obiectelor din cauza instalării necorespunzătoare sau incorecte a aparatului. Toate instalațiile electrice permanente trebuie să fie conforme cu cele mai recente reglementări de cablare aplicabile la nivel național, iar pentru siguranța dumneavoastră instalația electrică trebuie să fie realizată de un electrician sau contractant calificat.

Date tehnice

Număr model	CLFSMW20LUKa	CLFSMW20LEUa
Tensiune de intrare	C.a. 230 V~ 50 Hz	C.a. 220-230 V~ 50 Hz
Putere de ieșire	800 W	
Consum de energie	1200 W	
Frecvență de funcționare	2450 MHz	
Dimensiuni exterioare	262 mm × 452 mm × 385 mm	
Dimensiuni incintă	210 mm × 315 mm × 329 mm	
Capacitate	20 litri	

Consum de energie

Parametru	Valoare	Unitate
Mod Oprit	/	W
Mod standby cu afișaj	0,57	W
Mod standby fără afișaj	/	W
Standby în rețea	/	W
Timpul maxim necesar pentru ca echipamentul să ajungă la modul sau starea aplicabilă de putere redusă	/	Secunde
Funcție de gestionare a puterii	Nu	
Metoda de măsurare și calcul folosită în tabelul de mai sus a fost realizată în conformitate cu Regulamentul Comisiei UE 2023/826.		

Depanare

Problemă	Soluție
AVERTISMENT: Cuptorul cu microunde a fost pornit fără niciun articol în incintă.	Oriți imediat cuptorul cu microunde, deoarece aceasta este o situație periculoasă și un risc de siguranță!
Interferența undelor radio	Funcționarea unui cuptor cu microunde poate cauza interferență cu undele radio ale altor dispozitive care funcționează în vecinătatea acestuia, precum radiouri, televizoare, rețele wi-fi, telefoane wireless și echipamente similare. Puteți reduce sau minimiza interferența prin: <ol style="list-style-type: none"> 1. Mutarea cuptorului cu microunde în raport cu alte dispozitive. 2. Schimbarea orientării dintre cuptorul cu microunde și alte dispozitive. 3. Asigurarea faptului că cuptorul cu microunde și alte dispozitive sunt conectate la rețele sau circuite separate.
Lumina cuptorului se estompează în timpul utilizării	Este un lucru normal, puterea luminii se poate schimba în funcție de nivelul de putere utilizat.
Aburi prezenti în cuptorul cu microunde	Este un lucru normal, asigurați-vă că, după utilizare, cuptorul cu microunde este menținut curat și uscat.
Cuptorul cu microunde nu are alimentare	Verificați sursa de alimentare electrică și asigurați-vă că nu au fost operate sigurantele sau disjunctoarele. Dacă problema nu este remediată astfel, contactați serviciul clienti pentru sfaturi.
Cuptorul cu microunde nu începe procesul de gătire	Asigurați-vă că nimic nu blochează ușa și că aceasta este complet închisă. Dacă problema nu este remediată astfel, contactați serviciul clienti pentru sfaturi.
Cuptorul cu microunde scoate un huruit în timpul funcționării	Acest lucru se poate datora resturilor de mâncare aflate sub platou sau pe roți. Asigurați-vă că toate piesele sunt bine curățate înainte de utilizare.

Pentru a programa o vizită de service, contactați serviciul clienti la unul dintre următoarele numere fără taxă suplimentară; trebuie să apelați un număr din țara în care ați achiziționat cuptorul cu microunde.

0800 895 099 romania@kingfisherservice.com

Reciclare și eliminare

Acest simbol este cunoscut drept „simbolul tomberonului cu roți, tăiat cu un X”. Atunci când acest simbol este inclus pe un produs sau pe o baterie, înseamnă că nu trebuie eliminat(ă) împreună cu gunoiul menajer general. Unele substanțe chimice conținute de produsele electrice/electronice sau de baterii pot fi dăunătoare pentru sănătate și mediul. Elimină articolele electrice/electronice sau baterile uzate numai prin programele centrelor de colectare separate, care se ocupă de recuperarea și reciclarea materialelor din componenta lor. Colaborarea ta este vitală pentru a asigura succesul acestor programe și pentru protecția mediului.



Garanție

Avgem o grija deosebită să selectăm materiale de înaltă calitate și să utilizăm tehnici de fabricare care ne permit să creăm produse care încorporează designul și durabilitatea. Acest produs beneficiază de garanție din partea producătorului de 2 ani pentru defectele de fabricație, de la data achiziției (dacă este cumpărat din magazin) sau de la data livrării (dacă este cumpărat online), fără niciun cost suplimentar pentru uz casnic normal (nu profesional sau comercial).

Pentru a efectua o solicitare în temeiul acestei garanții, trebuie să prezentați dovada achiziției (cum ar fi, chitanță de vânzare/ bonul fiscal, factura de achiziție sau alte dovezi admisibile conform legii aplicabile); vă rugăm să păstrați dovada achiziției într-un loc sigur. Pentru ca această garanție să se aplice, produsul achiziționat trebuie să fie nou, garanția neaplicându-se pentru produse la mâna a doua sau produse de prezentare. Cu excepția cazului în care legislația aplicabilă prevede altfel, orice produs înlocuitor livrat în baza prezentei garanții va beneficia de garanție doar până la expirarea perioadei inițiale de garanție.

Prezenta garanție acoperă defectiunile produsului și erorile de funcționare, cu condiția ca produsul să fi fost utilizat în scopul prevăzut și să fi fost instalat, curățat, îngrijit și întreținut în conformitate cu informațiile conținute în termenii și condițiile prezente, manualul de utilizare și practicile standard, cu condiția ca practicile standard să nu fie în contradicție cu manualul de utilizare.

Această garanție nu acoperă defectele și deteriorările provocate de uzura normală sau daunele care pot fi rezultatul utilizării necorespunzătoare, instalării sau asamblării defectuoase, neglijenței, accidentelor, utilizării greșite sau modificărilor aduse produsului. Cu excepția cazului în care legislația aplicabilă prevede altfel, prezenta garanție nu va acoperi, în niciun caz, costurile suplimentare (de expediere, deplasare, dezinstalare și reinstalare, manoperă etc.) sau daunele directe și indirekte.

Dacă produsul este defect, vom proceda, într-un timp rezonabil, înlocuirea.

Drepturile acoperite de această garanție sunt aplicabile în țara în care ați achiziționat produsul. Întrebările legate de garanție trebuie adresate magazinului de la care ați achiziționat produsul.

Garanția este suplimentară drepturilor dvs. legale și nu le afectează.

Dacă achiziționați acest produs din Turcia sau România, veți primi o garanție.

IMPORTANT - PĂSTRAȚI ACESTE INFORMAȚII PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ: CITIȚI CU ATENȚIE

ES

Comprobación de instrucciones

Estas instrucciones son para su propia seguridad. Lea las instrucciones con atención antes de continuar con la instalación y uso de este aparato. Guarde los manuales de instrucciones para futura referencia.

- ADVERTENCIA:** Todo el trabajo de instalación debe llevarse a cabo por una persona bien calificada que siga estrictamente las normativas de construcción locales y estas instrucciones.
- Para evitar los riesgos que están siempre presentes al utilizar un aparato eléctrico, es importante que este horno microondas se instale correctamente y leer las instrucciones de seguridad cuidadosamente para evitar un mal uso y ciertos peligros. Después de desembalar el horno microondas, compruebe que no está dañado. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente a través del 800 098 794.
- Compruebe el paquete, asegúrese de que tiene todas las piezas enumeradas y decida el lugar apropiado para instalarlo.
- Este producto contiene cristal, por lo que debe tener cuidado durante el montaje o la manipulación para evitar lesiones personales o daños en el producto.
- La placa de especificaciones de este aparato muestra toda la información de identificación necesaria para realizar pedidos de piezas de recambio.
- Si vende, regala o deja instalado el aparato al mudarse de casa, asegúrese de pasar este manual, de modo que el nuevo propietario pueda familiarizarse con el aparato y las advertencias de seguridad.

Antes de empezar

- ¡ATENCIÓN! NO UTILICE EL MICROONDAS CUANDO ESTÁ VACÍO. SI LO HACE, EL MICROONDAS SE ESTROPEARÁ Y SE ANULARÁ LA GARANTÍA.**

Seguridad

- INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD**
- LEA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES Y CONSÉRVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS**
- No utilice un cuchillo para abrir las cajas, ya que pueden dañar el contenido.
- Antes de iniciar la instalación, asegúrese de que los trabajos previos a la instalación de reubicación de tomas eléctricas, gas y suministros de agua las realice una persona debidamente cualificada y que cumpla todas las normativas locales.
- Asegúrese de que tiene todas las piezas de la lista. Compruebe todos los componentes del embalaje ya que puede haber piezas ocultas. No deseche el embalaje hasta haber encontrado todos los componentes.
- Cuando esté listo para comenzar, asegúrese de disponer de las herramientas correctas, espacio suficiente y una zona seca limpia para el montaje.
- No se apresure: lea las instrucciones y familiarícese con la secuencia antes de comenzar.
- El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones personales y daños en el producto o la propiedad.
- Solo para uso doméstico.
- Este aparato no debe utilizarse con un temporizador externo, un interruptor temporizador o un sistema de control remoto independiente.
- Antes de utilizar el aparato por primera vez, retire todo el embalaje y limpie todas las piezas. Consulte la información detallada que aparece en la sección “Cuidado y mantenimiento”.
- La instalación debe realizarse de conformidad con todas las normas locales actuales. En caso de duda, póngase en contacto con un profesional.
- El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones personales y daños en el producto o la propiedad.

- Antes de la instalación, decida sobre la ubicación adecuada para el producto.
- Algunas piezas pueden ser peligrosas para los niños pequeños.
- ADVERTENCIA:** Solo un profesional cualificado puede realizar la instalación.
- ADVERTENCIA:** El horno de microondas está diseñado para calentar comida y bebidas. Secar ropa y calentar almohadillas, zapatillas, esponjas, paños húmedos y elementos similares constituye un riesgo de lesiones o incendio.
- A fin de reducir el riesgo de incendio, quemaduras, descargas eléctricas y lesiones para las personas, o bien una exposición excesiva a la energía de microondas al utilizar este aparato, siga las precauciones de seguridad básicas, incluidas las siguientes:
 - ADVERTENCIA:** No deben calentarse líquidos ni otros alimentos en recipientes sellados, ya que son susceptibles de explotar.
 - No intente poner en marcha el horno cuando la puerta está abierta; de lo contrario, podría exponerse a energía de microondas perjudicial. Los bloqueos de seguridad no deben desactivarse ni manipularse.
 - No utilice este aparato en exteriores, cuartos de baño, entornos húmedos o lugares donde pueda mojarse.
 - ADVERTENCIA:** El aparato y las piezas accesibles se calientan durante el uso. Se debe tener cuidado para no tocar los elementos calientes.
 - Los niños menores de 8 años deben mantenerse alejados o bajo estrecha supervisión.
 - PRECAUCIÓN:** El proceso de cocción tiene que ser supervisado. Un proceso de cocción de corta duración debe supervisarse constantemente.
 - No utilice limpiadores muy abrasivos ni rascadores de metal afilados para limpiar el cristal de la puerta del horno, ya que pueden rayar la superficie y provocar así que se rompa el cristal.
 - El aparato no debe instalarse detrás de una puerta decorativa, ya que podría sobrecalentarse.
 - No deje el aparato sin vigilancia mientras esté en uso.

- Utilice guantes para sacar cualquier tipo de comida calentada del horno microondas.
- Los restos de grasa y alimentos que se quedan en el aparato pueden provocar incendios y producir un arco eléctrico cuando la función de microondas se pone en marcha.
- No utilice el horno microondas cuando está vacío.
- Los utensilios de cocina pueden calentarse por la transferencia de calor que se produce desde la comida calentada al utensilio. Puede que necesite guantes de horno para sostener el utensilio.
- Tenga cuidado al retirar las tapas de los paquetes de comida después de calentarlos, ya que habrá vapor dentro.
- Utilice siempre el aparato sobre una superficie antideslizante estable, plana, limpia y seca, como una encimera de cocina o un estante diseñado específicamente solo para microondas.
- ADVERTENCIA:** Es peligroso para cualquiera que no sea un profesional cualificado llevar a cabo cualquier servicio o reparación que involucre la retirada de una cubierta que proteja contra la exposición a la energía de microondas.
- ADVERTENCIA:** Si la puerta o las juntas estuvieran dañadas, no debe utilizarse el horno hasta que lo haya reparado un profesional cualificado.
- Utilice solamente utensilios adecuados para hornos microondas.
- No se pueden utilizar recipientes metálicos para cocinar alimentos o bebidas en el microondas.
- Al calentar los alimentos en recipientes de plástico o papel, vigile el horno, ya que existe la posibilidad de que se incendien.
- Si sale humo, apague o desenchufe el aparato y mantenga la puerta cerrada con el fin de extinguir las posibles llamas.
- Calentar bebidas por microondas puede ocasionar una ebullición eruptiva retardada, por lo tanto se debe tener cuidado al manipular el recipiente.
- El contenido de biberones y tarritos deberá revolverse o agitarse y se debe comprobar la temperatura antes de su consumo, a fin de evitar quemaduras.

- Los huevos en su cáscara y los huevos cocidos no deben calentarse en el microondas, ya que pueden explotar, incluso después de haber finalizado el calentamiento por microondas.
- El horno se debe limpiar periódicamente y se deben eliminar los restos de alimentos. Si no se mantiene el horno limpio se podría deteriorar la superficie, lo que podría afectar adversamente a la vida útil del aparato y provocar una situación peligrosa.
- Tenga cuidado de no desplazar el plato giratorio al sacar los recipientes del aparato.
- El aparato no debe limpiarse con un limpiador a vapor.
- Este aparato cumple con la legislación de seguridad vigente en Europa. No obstante, el fabricante enfatiza que este cumplimiento no evita el calentamiento de las superficies del aparato durante el uso.
- Este dispositivo cuenta con una placa de especificaciones que muestra toda la información de identificación necesaria para realizar pedidos de piezas de recambio. Si vende, regala o deja instalado el aparato al mudarse de casa, asegúrese de pasar también este manual, de modo que el nuevo propietario pueda familiarizarse con el aparato y las advertencias de seguridad.
- Toda instalación deberá ser realizada por un electricista cualificado. Antes de conectar la corriente eléctrica, asegúrese de que la tensión de la red se corresponde con la indicada en la placa de características técnicas.
- Conserve este manual para futura referencia y páselo a cualquier futuro propietario. Después de desembalar el aparato, compruebe que no está dañado.
- El instalador debe garantizar una conexión eléctrica correcta y que cumpla con el esquema de cableado.
- El cable no debe quedar doblado ni comprimido.
- Compruebe regularmente el cable de alimentación en busca de daños. Si el cable de alimentación está dañado, debe sustituirlo el fabricante, su distribuidor local u otro personal cualificado para evitar riesgos de seguridad.

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimientos, si han recibido supervisión o instrucciones sobre su utilización de forma segura y comprenden los riesgos que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no pueden realizar la limpieza ni el mantenimiento del aparato sin estar supervisados.
- Mantenga todos los materiales de embalaje alejados de los niños y deséchelos de forma adecuada.
- Mantenga a los niños y las mascotas alejados del aparato cuando esté en funcionamiento o enfriándose. Las piezas accesibles están calientes.
- Si el aparato dispone de un dispositivo de seguridad infantil, deberá activarse.
- Los niños de 3 años y menores deben mantenerse alejados del aparato en todo momento mientras esté en funcionamiento.
- No instale ni utilice un aparato dañado.
- No cambie las especificaciones de este aparato.
- Asegúrese de que las aberturas de ventilación no están bloqueadas.
- El horno microondas está diseñado para utilizarse solo como una unidad independiente.
- ADVERTENCIA:** Asegúrese de que la superficie superior del horno microondas se encuentra a una distancia de al menos 30 mm de cualquier armario y de que los lados y la parte posterior del horno se encuentran a una distancia de al menos 20 mm de la pared o los armarios.
- No deje el aparato sin vigilancia durante el funcionamiento.
- Desactive el aparato después de cada uso.
- No utilice el aparato con las manos mojadas o cuando esté en contacto con agua.
- No ejerza presión sobre la puerta abierta.
- No utilice el aparato como superficie de trabajo o almacenamiento.

Instalación

Toda la instalación deberá ser realizada por una persona competente o un electricista cualificado. Antes de conectar la corriente eléctrica, asegúrese de que la tensión de la red se corresponde con la indicada en la placa de características técnicas.

Este aparato se suministra con un enchufe incluido adecuado para el uso en su país.

El cable no debe quedar doblado ni comprimido.

Compruebe regularmente el cable de alimentación en busca de daños.

ADVERTENCIA: Este es un dispositivo de Clase I y DEBE conectarse a tierra.

Este aparato se suministra con un cable de alimentación de 3 conductores coloreados como sigue:

Marrón = L o fase

Azul = N o neutro

Verde y amarillo = E o tierra

El fusible de repuesto debe ser de 13 amperios (solo Reino Unido).

Para evitar los riesgos que están siempre presentes al utilizar un aparato eléctrico es importante que este dispositivo se instale correctamente y leer las instrucciones de seguridad cuidadosamente para evitar un mal uso y situaciones peligrosas. Conserva este manual para futura referencia y pásalo a cualquier futuro propietario. Después de desembalar el aparato, comprueba que no está dañado. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.

El fabricante se exime de toda responsabilidad por daños personales o materiales que se puedan causar como resultado de la instalación inadecuada o incorrecta del aparato. Las instalaciones eléctricas permanentes deben cumplir con las últimas normas de instalación de su país y para su propia seguridad, deberían realizarlas electricistas o contratistas cualificados.

Datos técnicos

Número de modelo	CLFSMW20LUKa	CLFSMW20LEUa
Tensión de entrada	CA 230 V ~ 50 Hz	CA 220-230 V ~ 50 Hz
Salida de potencia	800 W	
Consumo de energía	1200 W	
Frecuencia de funcionamiento	2450 W	
Dimensiones exteriores	262 mm × 452 mm × 385 mm	
Dimensiones de la cavidad	210 mm × 315 mm × 329 mm	
Capacidad	20 litros	

Consumo de energía

Parámetro	Valor	Unidad
Modo apagado	/	W
Modo de espera con pantalla	0,57	W
Modo de espera sin pantalla	/	W
Modo de espera en red	/	W
El tiempo máximo necesario para que el equipo alcance el modo o estado de bajo consumo aplicable	/	Segundos
Función de gestión de la energía	No	
El método de medición y cálculo de la tabla anterior se ha realizado de acuerdo con el reglamento de la comisión UE 2023/826.		

Solución de problemas

Problema	Solución
ADVERTENCIA: El microondas se ha encendido y no hay nada en la cavidad	Detenga el microondas inmediatamente, porque esto es peligroso y supone un problema de seguridad.
Interferencias de radio	El funcionamiento de un horno microondas puede causar interferencias de ondas de radio con otros dispositivos que funcionen en sus proximidades, como radios, televisores, aparatos de Wi-Fi, teléfonos inalámbricos y otros equipos similares. Para reducir o minimizar las interferencias: 1. Reubique el microondas en relación con los otros dispositivos. 2. Cambie la orientación entre el microondas y los otros dispositivos. 3. Asegúrese de que el microondas y los otros dispositivos están conectados en tomas de corriente o circuitos diferentes.
La luz del horno se atenúa durante el uso	Esto es normal, la salida de luz puede cambiar en función del nivel de potencia que se utilice.
Hay vapor en el microondas	Esto es normal, asegúrese de que el microondas se mantiene limpio y seco después de su uso.
El microondas no tiene alimentación	Compruebe la fuente de alimentación y asegúrese de que los fusibles o disyuntores funcionan correctamente. Si esto no resuelve el problema, póngase en contacto con la línea de atención al cliente para solicitar asesoramiento.
El microondas no inicia la cocción	Asegúrese de que no hay nada que bloquee la puerta y que esté completamente cerrada. Si esto no resuelve el problema, póngase en contacto con la línea de atención al cliente para solicitar asesoramiento.
El microondas emite ruidos durante el funcionamiento	Esto puede deberse a que hay restos de alimentos debajo del plato de cristal o en las ruedas del soporte giratorio. Asegúrese de que todas las piezas estén completamente limpias antes del uso.

Para concertar una llamada de servicio, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente en uno de los siguientes números de teléfono gratuitos. Debe llamar al número del país en el que adquirió el horno microondas.

800 098 794 spain@kingfisherservice.com

Reciclaje y desecho

Este símbolo se conoce como el "símbolo del contenedor tachado". Si se muestra este símbolo en un producto o en una batería, significa que no se debe desechar con la basura doméstica general. Algunos productos químicos de los productos eléctricos/ electrónicos o de las pilas pueden ser perjudiciales para la salud y el medio ambiente. Deseche los artículos eléctricos o electrónicos y las pilas únicamente en los puntos de recogida especializados en la recuperación y reciclaje de los materiales que contienen. Su cooperación es vital para garantizar el éxito de estos sistemas y la protección del medio ambiente.



Garantía

Nos ocupamos especialmente en seleccionar materiales de alta calidad y usar técnicas de fabricación que nos permitan crear productos que aporten diseño y durabilidad. Este producto tiene una garantía del fabricante de 2 años frente a defectos de fabricación, a partir de la fecha de adquisición (si se adquiere en una tienda) o de entrega (si se adquiere por Internet), sin coste adicional para uso normal doméstico (ni profesional ni comercial).

Para presentar una reclamación en el marco de esta garantía, deberá presentar el comprobante de compra (como un recibo, factura de compra u otras pruebas admisibles en virtud de la ley aplicable); conserve su comprobante de compra en un lugar seguro. Para poder acogerse a esta garantía, el producto adquirido deberá ser nuevo; la garantía no se aplicará a productos de segunda mano o productos de exposición. A menos que la legislación vigente indique lo contrario, todo producto de sustitución entregado conforme a esta garantía estará cubierto solo hasta la fecha de vencimiento de la garantía original.

La presente garantía cubre los fallos y anomalías del producto siempre y cuando este se haya utilizado para los fines para los que está destinado y que su instalación, limpieza, cuidado y mantenimiento se hayan efectuado de conformidad tanto con la información descrita en estos términos y condiciones y en el manual del usuario, como con la práctica habitual, siempre y cuando esta no entre en conflicto con el contenido del manual de usuario.

Esta garantía no cubre defectos ni daños causados por el desgaste normal, ni daños que pudiesen ser resultado de usos indebidos, instalaciones o montajes deficientes, negligencia, accidente, uso indebido o modificación del producto. A menos que se indique lo contrario en la ley aplicable, esta garantía no cubre, bajo ningún concepto, los gastos accesorios (transporte, movimiento, costes de desinstalación y reinstalación, mano de obra, etc.) ni los daños directos o indirectos.

Si el producto es defectuoso, procederemos, en un plazo razonable, a su sustitución.

Los derechos en virtud de esta garantía tendrán vigencia en el país donde haya adquirido el producto. Las consultas relacionadas con la garantía deberán dirigirse a la tienda en la que adquirió el producto. La garantía es complementaria y no afecta a sus derechos legales.

Si adquirió este producto en España, el distribuidor será responsable de las faltas de conformidad del producto según las disposiciones establecidas en los artículos 114 a 124 del Real Decreto Legislativo 1/2007, con fecha del 16 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios y otras leyes complementarias.

**IMPORTANTE - GUARDE ESTA
INFORMACIÓN PARA REFERENCIA
FUTURA: LEA ATENTAMENTE.**

PT

Instruções de verificação

Estas instruções são para a sua segurança. Leia as seguintes instruções cuidadosamente antes de avançar com a instalação e a utilização deste aparelho. Guarde os manuais de instruções para referência futura.

- AVISO:** Todo o trabalho de instalação tem de ser efetuado por uma pessoa devidamente qualificada, seguindo rigorosamente os regulamentos locais de construção e estas instruções.
- Para evitar os riscos que estão sempre presentes quando utiliza um aparelho elétrico, é importante que este micro-ondas esteja instalado corretamente e que leia as instruções de segurança cuidadosamente para evitar usos indevidos e perigos. Depois de desembalar o micro-ondas, verifique se não está danificado. Em caso de dúvida, não use o aparelho. Entre em contacto com o serviço de atendimento ao cliente através do 800 814 566.
- Verificar a embalagem, confirme se tem todas as peças listadas e decida qual a localização adequada para o seu produto.
- Este produto contém vidro. Tenha cuidado durante a instalação ou utilização para evitar ferimentos pessoais ou danos no produto.
- Esta placa de especificações, exibida neste aparelho, apresenta todas as informações de identificação necessárias para encomendar peças de substituição.
- Se vender o aparelho, o oferecer ou deixar ao próximo morador quando mudar de casa, certifique-se de que entrega este manual, para que o novo proprietário se possa familiarizar com o aparelho e os respetivos avisos de segurança.

Antes de começar

- AVISO! NÃO UTILIZE O MICRO-ONDAS QUANDO VAZIO. O INCUMPRIMENTO DESTE PROCEDIMENTO PODE RESULTAR NA AVARIA DO MICRO-ONDAS E INVALIDA A SUA GARANTIA.**

Segurança

- INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES**
- LEIA ATENTAMENTE E GUARDE PARA FUTURA CONSULTA**
- Não use uma faca para abrir as caixas, pois isto pode danificar o conteúdo.
- Certifique-se de que qualquer trabalho de pré-instalação para reposicionar tomadas elétricas e fornecimentos de gás e água foi efetuado por uma pessoa devidamente qualificada para cumprir todos os regulamentos locais antes de iniciar a instalação.
- Certifique-se de dispõe de todas as peças enumeradas. Verifique toda a embalagem, pois alguns componentes poderão estar ocultos; não elimine a embalagem até ter localizado todas as peças.
- Quando estiver pronto para começar, certifique-se de que tem as ferramentas adequadas disponíveis, bem como espaço suficiente e uma área seca e limpa para a montagem.
- Não tenha pressa, leia primeiro as instruções e familiarize-se com a sequência antes de começar.
- O não cumprimento destas instruções pode resultar em ferimentos pessoais, danos no produto e na sua propriedade.
- Exclusivo para uso doméstico.
- Este aparelho não deve ser utilizado com um temporizador externo, um comutador horário ou um sistema de comando à distância em separado.
- Antes de utilizar o aparelho pela primeira vez, remova todos os materiais de embalamento e limpe todas as peças. Consulte os detalhes fornecidos na secção “Cuidados e manutenção”.
- A instalação deve ser realizada em conformidade com todos os regulamentos locais atuais. Em caso de dúvida, entre em contacto com um profissional.
- O não cumprimento destas instruções pode resultar em ferimentos pessoais, danos no produto e na sua propriedade.
- Antes da instalação, escolha o local adequado para o produto.

- Algumas peças podem ser perigosas para crianças pequenas.
- AVISO:** A instalação tem de ser realizada por uma pessoa competente.
- AVISO:** O micro-ondas destina-se ao aquecimento de alimentos e bebidas. Secar roupa e aquecer almofadas de aquecimento, chinelos, esponjas, panos húmidos e objetos semelhantes pode causar risco de ferimentos, ignição ou incêndio.
- Para reduzir o risco de incêndio, queimaduras, choque elétrico e ferimentos a pessoas ou sobre-exposição à energia do micro-ondas ao utilizar este aparelho, siga as precauções básicas de segurança, incluindo as seguintes:
- AVISO:** Não se deve aquecer líquidos ou outros alimentos em recipientes fechados, pois é possível que ocorra explosão.
- Não tente iniciar o forno com a porta aberta; caso contrário, pode ser exposto a energia nociva do micro-ondas. Os bloqueios de segurança não devem ser desativados nem modificados.
- Não utilize este aparelho no exterior, em casas de banho ou ambientes húmidos ou em locais onde possa ficar molhado.
- AVISO:** O aparelho e as respetivas peças acessíveis ficam quentes durante a utilização. Tenha cuidado para não tocar nos elementos quentes.
- Mantenha fora do alcance de crianças menores de 8 anos, a não ser que estas sejam continuamente vigiadas.
- ATENÇÃO:** O processo de cozedura tem de ser supervisionado. Um processo de cozedura de curta duração tem de ser continuamente supervisionado.
- Não utilize produtos de limpeza abrasivos ou raspadores metálicos afiados para limpar a porta de vidro do aparelho, dado que podem riscar a superfície, o que pode resultar na fragmentação do vidro.
- O aparelho não pode ser instalado atrás de uma porta decorativa, dado que isto pode causar o sobreaquecimento do aparelho.
- Não deixe o aparelho sem vigilância enquanto está a ser utilizado.
- Utilize luvas ao remover quaisquer alimentos aquecidos do micro-ondas.

- Os resíduos de gordura e alimentos no aparelho podem provocar incêndios ou arcos elétricos quando o micro-ondas está em funcionamento.
- Não utilize o micro-ondas quando está vazio.
- Os utensílios de cozinha podem ficar quentes devido ao calor transferido do alimento aquecido para o utensílio. Poderá precisar de luvas para segurar o utensílio.
- Tenha cuidado ao remover as tampas das embalagens dos alimentos depois de aquecer, dado que libertam vapor.
- Utilize o aparelho exclusivamente em superfícies estáveis, planas, limpas, secas e antiderrapantes, como, por exemplo, bancadas de cozinhas ou prateleiras concebidas especificamente para micro-ondas.
- AVISO:** É perigoso que não seja uma pessoa competente a efetuar operações de manutenção ou reparação que impliquem a remoção de uma cobertura que proteja contra a exposição à energia do micro-ondas.
- AVISO:** Se a porta ou os vedantes da porta estiverem danificados, o aparelho não pode ser utilizado até ter sido reparado por uma pessoa competente.
- Utilize apenas utensílios que sejam adequados para utilização em micro-ondas.
- Não é permitido utilizar recipientes metálicos para alimentos e bebidas durante a cozedura em micro-ondas.
- Quando aquecer alimentos em recipientes de plástico ou papel, vigie o forno devido à possibilidade de ignição.
- Se detetar fumo, desligue ou retire a ficha do aparelho da tomada e mantenha a porta fechada para abafar quaisquer chamas.
- O aquecimento de bebidas no micro-ondas pode causar uma ebulação eruptiva atrasada; desta forma, é necessário ter cuidado ao manusear o recipiente.
- O conteúdo de biberões e de boiões de comida para bebé deve ser agitado e a temperatura deve ser verificada antes do consumo, para evitar queimaduras.

- Não se deve aquecer ovos com casca ou ovos cozidos inteiros no micro-ondas, pois podem explodir, mesmo depois de o aquecimento no micro-ondas ter terminado.
- O forno deve ser limpo regularmente e os resíduos alimentares eliminados. Não manter o forno limpo pode causar a deterioração da superfície, o que pode afetar a vida útil do aparelho e resultar em situações perigosas.
- Deve ter cuidado para não deslocar a plataforma giratória ao remover os recipientes do aparelho.
- O aparelho não deve ser limpo com um dispositivo de limpeza a vapor.
- Este aparelho cumpre toda a legislação europeia atual relativa a segurança; no entanto, o fabricante tem de realçar que este cumprimento não evita que as superfícies do aparelho aqueçam durante a utilização e que permaneçam quentes durante o funcionamento.
- A placa de especificações está disponível neste aparelho. Esta placa apresenta todas as informações de identificação necessárias para encomendar peças de substituição. Se vender o aparelho, o oferecer ou deixar ao próximo morador quando mudar de casa, certifique-se de que entrega este manual, para que o novo proprietário se possa familiarizar com o aparelho e os respetivos avisos de segurança.
- A instalação tem de ser efetuada por um eletricista qualificado. Antes de ligar a rede elétrica, certifique-se de que a tensão da rede corresponde à tensão na placa de classificação.
- Guarde este manual de instruções para consulta futura e entregue-o a futuros proprietários. Depois de desembalar o aparelho, verifique se não está danificado.
- O responsável pela instalação tem de garantir que foi realizada a ligação elétrica correta e que esta está em conformidade com o diagrama da cablagem.
- O cabo não pode ser dobrado nem comprimido.
- Verifique regularmente se existem danos no cabo elétrico. Se o cabo de alimentação estiver danificado, este tem de ser

substituído pelo fabricante, o seu fornecedor de serviços ou por uma pessoa qualificada de modo a evitar perigos de segurança.

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, caso lhes seja disponibilizada supervisão ou instruções relativas à utilização segura do aparelho e se tiverem sido alertadas para os perigos envolvidos. As crianças não devem utilizar o aparelho para brincar. A limpeza e a manutenção por parte do utilizador não podem ser efetuadas por crianças sem supervisão.
- Mantenha todos os materiais de embalagem fora do alcance das crianças e elimine-as de forma adequada.
- Não deixe que crianças e animais de estimação se aproximem do aparelho enquanto está em funcionamento ou a arrefecer. As partes acessíveis estão quentes.
- Se o aparelho tiver um dispositivo de segurança para crianças, este deverá ser ativado.
- Não deve deixar que as crianças menores de 3 anos se aproximem do aparelho enquanto está em funcionamento em qualquer circunstância.
- Não instale ou utilize um aparelho danificado.
- Não altere as especificações deste aparelho.
- Certifique-se de que as aberturas de ventilação não estão bloqueadas.
- O micro-ondas deve ser utilizado exclusivamente como um aparelho independente.
- AVISO:** Certifique-se de que a superfície superior do micro-ondas está a uma distância mínima de 30 mm de armários e que as laterais e a traseira deste estão a uma distância mínima de 20 mm da parede ou dos armários.
- Não deixe o aparelho sem vigilância enquanto está em funcionamento.
- Desative o aparelho depois de cada utilização.

- Não utilize o aparelho com as mãos molhadas ou quando este estiver em contacto com a água.
- Não aplique pressão na porta aberta.
- Não utilize o aparelho como superfície de trabalho ou como superfície de armazenamento.

Instalação elétrica

A instalação tem de ser efetuada por uma pessoa competente ou por um eletricista qualificado. Antes de ligar a rede elétrica, certifique-se de que a tensão da rede corresponde à tensão na placa de classificação.

Este aparelho é fornecido com uma ficha adequada ao seu país.

O cabo não pode ser dobrado nem comprimido.

Verifique regularmente se existem danos no cabo elétrico.

AVISO: Este é um aparelho de Classe I e TEM DE estar ligado à terra.

Este aparelho é fornecido com um cabo de alimentação de 3 núcleos, colorido da seguinte forma:

Castanho = L ou fase

Azul = N ou neutro

Verde e amarelo = E ou terra

O fusível sobresselente tem de estar classificado como 13 A (apenas para o Reino Unido).

Para evitar os riscos que estão sempre presentes quando utiliza um aparelho elétrico, é importante que este aparelho esteja instalado corretamente e que leia as instruções de segurança cuidadosamente para evitar usos indevidos e perigos. Guarde este manual de instruções para consulta futura e entregue-o a futuros proprietários. Depois de desembalar o aparelho, verifique se não está danificado. Em caso de dúvida, não use o aparelho e entre em contacto com o serviço de atendimento ao cliente.

O fabricante está isento de qualquer responsabilidade por danos pessoais ou materiais resultantes de uma instalação incorreta ou inadequada do aparelho. Qualquer instalação elétrica permanente deve estar em conformidade com a mais recente regulamentação aplicável a cablagem para o seu país e, para a sua própria segurança, a instalação elétrica deve ser efetuada por um eletricista qualificado ou um empreiteiro.

Dados técnicos

Número do modelo	CLFSMW20LUKa	CLFSMW20LEUa
Tensão de entrada	230 V CA~ 50 Hz	220-230 V CA~ 50 Hz
Potência	800 W	
Consumo de energia	1200 W	
Frequência de funcionamento	2450 MHz	
Dimensões exteriores	262 mm x 452 mm x 385 mm	
Dimensões do compartimento	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Capacidade	20 Litros	

Consumo de energia

Parâmetro	Valor	Unidade
Modo Desligado	/	W
Modo de espera com visor	0,57	W
Modo de espera sem visor	/	W
Modo de espera em rede	/	W
O tempo máximo necessário para o equipamento atingir o modo ou o estado de baixa potência aplicável	/	Segundos
Função de gestão de energia	Não	
A medição e o método de cálculo da tabela acima foram feitos em conformidade com o Regulamento (UE) 2023/826 da Comissão.		

Resolução de problemas

Problema	Solução
AVISO: O micro-ondas iniciou sem produtos dentro do compartimento	Pare o micro-ondas imediatamente, dado que isso é perigoso e um problema de segurança!
Interferências radioelétricas	O funcionamento do forno micro-ondas pode causar interferências radioelétricas noutros dispositivos em funcionamento na proximidade, tais como rádios, televisões, Wi-Fi, telefones sem fios e equipamento semelhante. É possível reduzir ou minimizar a interferência ao: 1. Reposicionar o micro-ondas em relação aos outros dispositivos. 2. Alterar a orientação entre o micro-ondas e os outros dispositivos. 3. Garantir que o micro-ondas e os outros dispositivos estão ligados a circuitos ou redes de corrente elétrica em separado.
A luz do aparelho escurece durante o funcionamento	Isto é normal, a intensidade da luz pode mudar com base no nível de potência utilizado.
Vapor presente no micro-ondas	Isto é normal, certifique-se de que o micro-ondas é mantido limpo e seco após cada utilização.
O micro-ondas não tem energia	Verifique a fonte de alimentação e certifique-se de que nenhum fusível ou disjuntor foi acionado. Se isto não resolver o problema, entre em contacto com a linha de atendimento ao cliente para obter aconselhamento.
O micro-ondas não inicia a cozedura	Certifique-se de que nada está a bloquear a porta e que esta está completamente fechada. Se isto não resolver o problema, entre em contacto com a linha de atendimento ao cliente para obter aconselhamento.
O micro-ondas emite rangidos durante o funcionamento	Isto pode ocorrer devido a resíduos de alimentos sob o prato ou nas rodas de rolete. Certifique-se de que todas as peças são limpas cuidadosamente antes de utilizar.

Para organizar um serviço de manutenção, entre em contacto com os nossos serviços de atendimento ao cliente através dos seguintes números de ligação gratuita; tem de ligar para o número correspondente ao país onde adquiriu o micro-ondas.

800 814 566 portugal@kingfisherservice.com

Reciclagem e eliminação

Este símbolo é conhecido como o “símbolo do caixote do lixo com uma cruz por cima”. Quando este símbolo está marcado num produto ou pilha, significa que não devem ser eliminados juntamente com os resíduos domésticos comuns. Alguns produtos químicos contidos em produtos elétricos/eletронicos ou pilhas podem ser prejudiciais para a saúde e para o ambiente. Elimine itens elétricos/eletронicos/pilhas apenas em sistemas de recolha seletiva direcionados para a recuperação e reciclagem dos materiais no seu interior. A sua cooperação é essencial para garantir o sucesso destes sistemas e para a proteção do ambiente.



Garantia

Empenhamo-nos especialmente na seleção cuidada de materiais de elevada qualidade e utilizamos técnicas de fabrico que nos permitem criar produtos que incorporam design e durabilidade. Este produto tem uma garantia do fabricante de 2 anos contra defeitos de fabrico, a partir da data de compra (se comprado na loja) ou data de entrega (se comprado online), sem custo adicional para uso doméstico normal (não profissional ou comercial).

Para apresentar uma reclamação ao abrigo desta garantia, é necessário apresentar a prova de compra (tal como um recibo, uma fatura de compra ou outra prova admissível em conformidade com a lei em vigor). Mantenha o comprovativo de compra num lugar seguro. Para esta garantia se aplicar, o produto comprado tem de ser novo; não se aplica a produtos em segunda mão ou a produtos de exibição. Salvo disposição em contrário na lei em vigor, a garantia de qualquer produto de substituição expira no final do período da garantia do produto original.

Esta garantia cobre defeitos e falhas de produto, desde que o produto tenha sido utilizado para o fim a que se destina e tenha sido sujeito à instalação, limpeza, manutenção e a cuidados de acordo com as informações contidas nestes termos e condições, no manual do utilizador e na prática padrão, desde que a mesma não contrarie o manual de utilizador.

Esta garantia não cobre defeitos e danos causados pelo desgaste normal, nem danos que possam resultar de utilização indevida, instalação ou montagem incorreta, negligéncia, acidentes, utilizações indevidas ou modificações do produto. Salvo disposição em contrário na lei em vigor, esta garantia não abrange, em caso algum, custos auxiliares (expedição, deslocação, custos de desinstalação e reinstalação, mão-de-obra, etc), ou danos diretos e indiretos.

Se o produto apresentar algum defeito, iremos, dentro de um prazo razoável, substituir.

Os direitos no âmbito desta garantia têm força executiva no país onde adquiriu este produto. As questões relativas à garantia devem ser esclarecidas na loja onde adquiriu o produto. A garantia complementa e não afeta os seus direitos legais.

Se adquiriu este produto em Portugal - o distribuidor é responsável por quaisquer defeitos de conformidade do produto de acordo com os termos da lei relativa a garantias (Decreto-Lei N.º 67/2003), aditada pelo Decreto-Lei N.º 84/2008.

IMPORTANTE - GUARDAR ESTAS INFORMAÇÕES PARA CONSULTA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE

Manufacturer • Fabricant • Producent • Producător • Fabricante:

UK Manufacturer:

Kingfisher International Products Limited,
1 Paddington Square, London, W2 1GG,
United Kingdom

EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.,
Rapenburgerstraat 175E,
1011 VM Amsterdam,
The Netherlands



www.diy.com
www.screwfix.com
www.screwfix.ie
Customer Helpline (Freephone)
UK 0330 678 3077 uk@kingfisherservice.com
Eire 1 800 365 800 eire@kingfisherservice.com

**To view instruction manuals online,
visit www.kingfisher.com/products**



www.castorama.fr
www.bricodepot.fr
www.screwfix.fr
Assistance téléphonique (sans frais) :
0805 114 951 france@kingfisherservice.com
**Pour consulter les manuels d'instructions en ligne, rendez-vous sur le site
www.kingfisher.com/products**



www.castorama.pl
Infolinia dla klientów (bezpłatna):
800 121 2222 poland@kingfisherservice.com
**Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online, odwiedź stronę
www.kingfisher.com/products**



www.bricodepot.ro
Asistentă clienti (apel gratuit):
0800 895 099 romania@kingfisherservice.com
**Pentru a consulta manualele de instrucțiuni online,
vizitați www.kingfisher.com/products**



www.bricodepot.es
Línea de atención al cliente (número gratuito):
800 098 794 spain@kingfisherservice.com
**Para consultar los manuales de instrucciones en línea, visite
www.kingfisher.com/products**



www.bricodepot.pt
Linha de atendimento ao cliente (gratuita):
800 814 566 portugal@kingfisherservice.com
**Para consultar manuais de instruções online,
visite www.kingfisher.com/products**



ÉLÉMENS D'EMBALLAGE
À SÉPARER + NOTICE À
DÉPOSER DANS LE BAC
DE TRI



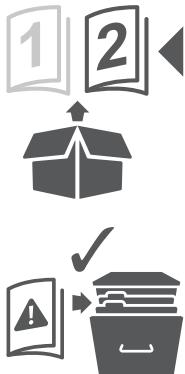
FR
Cet appareil
se recycle

REPRISE
À LA LIVRAISON
OU

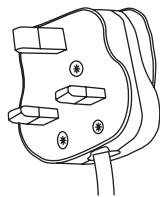
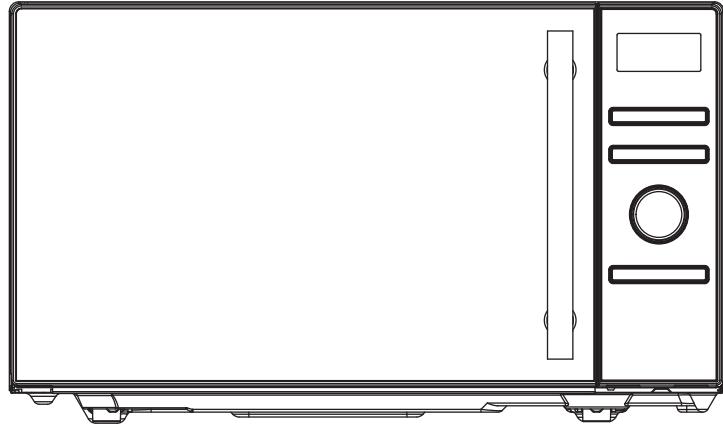
À DÉPOSER
EN MAGASIN
OU

À DÉPOSER
EN DÉCHETERIE
OU

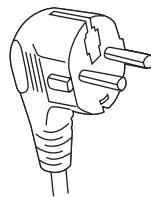
Points de collecte sur [www.quefaideremesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



cooke™
&LEWIS

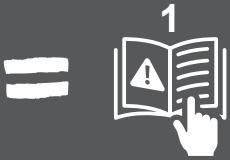


**5059340213705
CLFSMW20LUKa**



**5059340213712
CLFSMW20LEUa**

V20425_5059340213705_MAND2_2324



EN IMPORTANT - Please read carefully the separate safety guide before use.

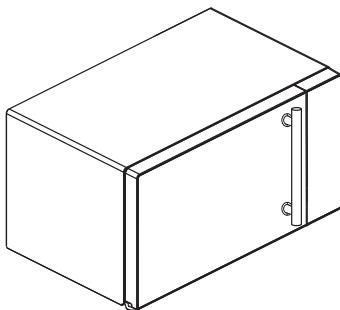
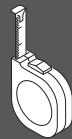
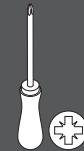
RO IMPORTANT - Vă rugăm să citiți cu atenție ghidul de siguranță separat înainte de utilizare.

FR IMPORTANT - Lire attentivement le guide de sécurité séparé avant utilisation.

ES IMPORTANTE - Lea atentamente la guía de seguridad separado antes de utilizar.

PL WAŻNE - Przed użyciem proszę dokładnie zapoznać się z instrukcją bezpieczeństwa.

PT IMPORTANTE - Leia atentamente o guia de segurança separado antes de usar.



[01] x 1



[02] x 1



[03] x 1



- EN Product description
FR Description du produit
PL Opis produktu
RO Descrierea produsului
ES Descripción del producto
PT Descrição do produto

4



- EN Installation
FR Installation
PL Instalacja
RO Instalare
ES Instalación
PT Instalação

5

EN	5
FR	5
PL	6

RO	6
ES	7
PT	7



- EN Use
FR Utilisation
PL Użytkowanie
RO Utilizare
ES Uso
PT Utilização

08

EN	08
FR	15
PL	22

RO	29
ES	36
PT	43



- EN Care & maintenance
FR Entretien et maintenance
PL Pielęgnacja i konserwacja
RO Îngrijire și întreținere
ES Cuidado y mantenimiento
PT Cuidados e manutenção

14

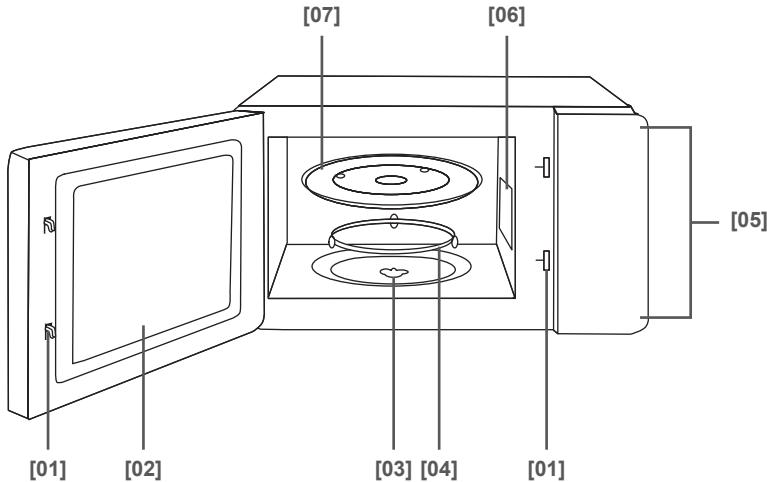
EN	14
FR	21
PL	28

RO	35
ES	42
PT	49



EN Product description
FR Description du produit
PL Opis produktu

RO Descrierea produsului
ES Descripción del producto
PT Descrição do produto



EN **Front view**

1. Door Safety Lock
2. Microwave Window
3. Motor Shaft
4. Roller Ring
5. Control Panel
6. Microwave Guide
7. Glass Platter

FR **Vue de face**

1. Verrou de sécurité de la porte
2. Vitre du four à micro-ondes
3. Arbre du moteur
4. Anneau à roulettes
5. Panneau de commande
6. Guide du four à micro-ondes
7. Plateau en verre

PL **Widok z przodu**

1. Blokada bezpieczeństwa drzwi
2. Okno kuchenki mikrofalowej
3. Oś silnika napędowego
4. Pierścień obrotowy
5. Panel sterowania
6. Płytką mikrową
7. Szklany talerz obrotowy

RO **Vedere din față**

1. Încuietoare de siguranță ușă
2. Fereastră cupitor cu microunde
3. Arbore motor
4. Inel rotativ
5. Panou de control
6. Ghid cupitor cu microunde
7. Platou din sticlă

ES **Vista frontal**

1. Bloqueo de seguridad de la puerta
2. Ventana del microondas
3. Eje del motor
4. Anillo giratorio
5. Panel de control
6. Guía del microondas
7. Plato de cristal

PT **Vista frontal**

1. Bloqueio de segurança da porta
2. Janela do micro-ondas
3. Eixo do motor
4. Anel dos roletes
5. Painel de controlo
6. Guia do micro-ondas
7. Prato de vidro



EN Installation
FR Installation
PL Instalacja

RO Instalare
ES Instalación
PT Instalação

EN

Installation

WARNING: Do not use the microwave without any food or drink inside the cavity to avoid damaging the appliance and invalidating your guarantee.

Carefully remove all packaging materials from within the microwave and ensure all parts are received intact.

Ensure that all seals are clean and free of grease and avoid placing any items between the door and seal as this can damage the seal.

Use warm soapy water and a soft damp cloth to clean the surface of the product. Wipe dry with a clean cloth. Immediately clean any stains or food from within the microwave cavity.

Avoid using steam cleaners and cleaning products such as abrasive powders, glass wool or scouring pads, as well as domestic chemicals containing acetone, chlorine or solvents.

WARNING: If the door or door seals are damaged, the microwave must not be operated until it has been repaired by a qualified service technician. Operate the appliance for its intended purpose only as described in this manual.

This microwave oven is intended for domestic use of heating and cooking of food and drink.

Do not place the microwave on cooking hobs or other heat generating appliances. Place it on a flat stable surface such as a kitchen worktop or specifically designed microwave shelf only.

The microwave must not be placed in a cabinet that is not in compliance with the installation instructions.

Before maintenance, deactivate the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.

Do not place the microwave where heat, moisture, or high humidity are generated, or near combustible materials.

Do not operate the microwave without its glass tray, roller support and motor shaft in their proper positions.

Make sure that the power supply cord is undamaged and does not run under the oven or over any hot or sharp surface.

The mains socket must be readily accessible so that the plug can be easily removed in an emergency.

Do not use the oven outdoors.

FR

Installation

AVERTISSEMENT : Ne pas utiliser le four à micro-ondes sans nourriture ou boisson à l'intérieur de la cavité pour éviter d'endommager l'appareil et de mettre un terme à sa garantie.

Retirer soigneusement tous les matériaux d'emballage de l'intérieur du four à micro-ondes et s'assurer que toutes les pièces sont reçues intactes.

S'assurer que tous les joints sont propres et exempts de graisse. Éviter de placer des éléments entre la porte et le joint car cela peut endommager le joint.

Nettoyer la surface du produit à l'eau savonneuse avec un chiffon doux et humide. Sécher à l'aide d'un chiffon propre.

Nettoyer immédiatement les taches ou les restes de nourriture dans la cavité du four à micro-ondes.

Éviter l'utilisation de nettoyeurs à vapeur et de produits de nettoyage tels que poudres abrasives, laines de verre ou tampons à récurer, ainsi que de produits chimiques ménagers contenant de l'accétone, du chlore ou des solvants.

AVERTISSEMENT : Il ne faut pas mettre le four à micro-ondes en marche si la porte ou des joints de porte sont endommagés, avant d'en avoir confié la réparation à un technicien d'entretien qualifié. Utiliser l'appareil pour son but prévu et uniquement comme décrit dans ce manuel.

Ce four à micro-ondes est destiné à l'utilisation ménagère pour chauffer et cuire des aliments et des boissons.

Ne pas placer le four à micro-ondes sur des plaques de cuisson ou d'autres appareils produisant de la chaleur. Le placer plutôt sur une surface stable, telle qu'un plan de travail de cuisine ou une étagère spécialement conçue pour four à micro-ondes.

Le four à micro-ondes ne doit pas être placé dans un élément de cuisine non conforme aux instructions d'installation. Avant l'entretien, désactiver l'appareil et débrancher la fiche secteur de la prise secteur.

Ne pas placer le four à micro-ondes à proximité d'une source de chaleur ou d'humidité ni près de matériaux combustibles.

Ne pas faire fonctionner le four à micro-ondes sans son plateau en verre, son support à roulettes et l'arbre du moteur dans leur bonne position.

S'assurer que le cordon d'alimentation est intact et ne passe pas sous le four ni sur une surface chaude ou tranchante.

La prise secteur doit être facilement accessible afin que la fiche puisse être retirée aisément en cas d'urgence.

Ne pas utiliser le four en plein air.



EN Installation
FR Installation
PL Instalacja

RO Instalare
ES Instalación
PT Instalação



Instalacja

OSTRZEŻENIE: Aby uniknąć uszkodzenia urządzenia i unieważnienia gwarancji, nie należy uruchamiać pustej kuchenki mikrofalowej. Ostrożnie usuwać ze środka urządzenia wszelkie elementy opakowaniowe i upewnić się, że żadna z części nie została uszkodzona. Utrzymywać wszystkie uszczelki w czystości (usuwać zabrudzenia z tłuszczu) i nie umieszczać żadnych przedmiotów między drzwiami urządzenia a uszczelką, ponieważ może spowodować to jej uszkodzenie.

Do czyszczenia powierzchni produktu należy używać cieplej wody z mydłem oraz miękkiej, wilgotnej szmatki. Wytrzeć do sucha czystą szmatką. Natychmiast usuwać z wnętrza kuchenki mikrofalowej resztki jedzenia.

Nie używać do czyszczenia urządzenia myjek parowych ani środków czyszczących takich jak proszki ścierne, wata szklana czy szorstkie czyściki. Unikać także stosowania środków chemii gospodarczej zawierających aceton, chlор lub rozpuszczalniki.

OSTRZEŻENIE: Jeśli drzwi lub uszczelki drzwi są uszkodzone, nie należy uruchamiać urządzenia do czasu jego naprawienia przez wykwalifikowanego specjalistę. Używać urządzenia wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem opisany w niniejszej instrukcji. Kuchenka mikrofalowa jest przeznaczona wyłącznie do użytku domowego.

Nie stawiać kuchenki na płytach kuchennych ani na innych urządzeniach grzejnych. Ustawić kuchenkę na równej i stabilnej powierzchni, takiej jak blat kuchenny lub specjalnie zaprojektowana w tym celu półka.

Nie umieszczać kuchenki w szafce, która nie spełnia wymogów zawartych w instrukcji instalacji. Przed przystąpieniem do konserwacji należy zawsze wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka.

Nie ustawiać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, łatwopalnych materiałów ani w miejscach, w których występuje wilgoć lub wysoka wilgotność.

Nie używać urządzenia bez prawidłowo osadzonego szklanego talerza, pierścienia obrotowego i osi silnika napędowego.

Należy upewnić się, że przewód zasilający nie jest uszkodzony i nie przebiega on pod urządzeniem, nad gorącą powierzchnią ani ostrymi powierzchniami.

Gniazdo zasilające musi być łatwo dostępne, aby w sytuacji awaryjnej można było szybko odłączyć urządzenie od źródła zasilania.

Nie używać kuchenki mikrofalowej na wolnym powietrzu.



Instalare

AVERTISMENT: Nu utilizați cupitor fără alimente sau băuturi în interiorul incintei, pentru a evita deteriorarea aparatului și anularea garanției.

Îndepărtați cu atenție toate materialele de ambalare din interiorul cupotorului cu microunde și asigurați-vă că toate piesele sunt primele intacte.

Asigurați-vă că toate garniturile sunt curate și fără urme de grăsimi și evitați aşezarea oricăror obiecte între ușă și garnitură, deoarece acest lucru poate deteriora garnitură.

Utilizați apă caldă cu săpun și o lavetă moale umedă pentru a curăța suprafața produsului. Usați cu o lavetă curată. Curătați imediat orice pete sau urme de mâncare din interiorul incintei cupotorului cu microunde.

Evitați utilizarea aparatelor de curățare cu aburi și a produselor de curățare precum pudrele abrazive, vata de sticlă sau lavetele de curățare cu suprafață dură, precum și a substanțelor chimice de uz casnic care conțin acetonă, clor sau solventi.

AVERTISMENT: Dacă ușă sau garniturile ușii sunt deteriorate, cupotorul cu microunde nu trebuie folosit până nu este reparat de către un tehnician de service calificat. Utilizați aparatul numai în scopul destinației acestuia, conform descrierii din acest manual.

Cuptorul cu microunde este destinat uzului casnic pentru încălzirea sau gătirea alimentelor și a băuturilor.

Nu așezați cupotorul cu microunde pe plite pentru gătit sau alte aparițe care generează căldură. Așezați-l doar pe o suprafață stabilită și plană precum un blat de lucru pentru bucătărie sau un raft special conceput pentru cupotorul cu microunde.

Cuptorul cu microunde nu trebuie să fie așezat într-un dulap care nu este în conformitate cu instrucțiunile de instalare. Înainte de întreținere, dezactivați aparatul și scoateți ștecărul din priză.

Nu așezați cupotorul cu microunde într-un loc în care este generată căldură, umezeală sau multă umiditate sau în apropierea materialelor inflamabile.

Nu utilizați cupotorul cu microunde fără tava de sticlă a acestuia, suportul de rotire și arborele motorului în pozițiile corespunzătoare ale acestora.

Asigurați-vă că nu este deteriorat cablul de alimentare electrică și că acesta nu trece pe sub cupotor sau peste o suprafață încinsă sau ascuțită.

Priza de la rețea trebuie să fie ușor accesibilă astfel încât ștecărul să poată fi scos cu ușurință în caz de urgență.

Nu utilizați cupotorul în exterior.



EN Installation
FR Installation
PL Instalacja

RO Instalare
ES Instalación
PT Instalação



Instalación

ADVERTENCIA: No utilice el microondas sin alimentos o bebidas en el interior de la cavidad para evitar dañar el aparato y que la garantía quede invalidada.

Retire con cuidado todos los materiales de embalaje del interior del microondas y asegúrese de que todas las piezas se han recibido intactas.

Asegúrese de que todas las juntas están limpias y libres de grasa, y evite colocar elementos entre la puerta y la junta, ya que esto podría dañar la junta.

Humedezca un paño en agua templada jabonosa para limpiar la superficie del producto. Seque con un paño limpio. Quite inmediatamente las manchas o alimentos del interior de la cavidad del microondas.

Evite el uso de limpiadores a vapor y productos de limpieza como polvos abrasivos, lana de vidrio o estropajos abrasivos, así como productos químicos del hogar que contengan acetona, cloro o disolventes.

ADVERTENCIA: Si la puerta o las juntas están dañadas, debe dejar de utilizar el microondas hasta que lo haya reparado un técnico cualificado. Utilice el aparato para su uso previsto solo tal y como se describe en este manual.

Este horno microondas está diseñado para calentar y cocinar comida y bebida en el ámbito doméstico.

No coloque el microondas encima de placas de cocción u otros aparatos que generen calor. Colóquelo sobre una superficie plana estable, como una encimera de cocina o un estante diseñado específicamente solo para microondas.

El microondas no debe colocarse en un armario que no esté fabricado de conformidad con las instrucciones de instalación. Antes de realizar el mantenimiento, apague el aparato y desconecte el enchufe de la toma de corriente.

No coloque el microondas donde se genere calor, vapor o un alto nivel de humedad, así como tampoco cerca de materiales combustibles.

No utilice el microondas sin la bandeja de cristal, el soporte giratorio y el eje del motor en sus correspondientes posiciones.

Asegúrese de que el cable de alimentación no está dañado y de que no se encuentra debajo del aparato ni sobre cualquier otra superficie caliente o afilada.

Se debe poder acceder fácilmente a la toma de corriente para poder quitar el enchufe rápidamente en caso de emergencia.

No utilice el horno en exteriores.



Instalação

AVISO: Não utilize o micro-ondas sem alimentos ou bebidas dentro do compartimento para evitar danificar o aparelho e invalidar a sua garantia.

Remova cuidadosamente todos os materiais de embalamento do micro-ondas e certifique-se de que todas as peças foram recebidas intactas.

Certifique-se que todos os vedantes estão limpos e sem gordura e evite colocar itens entre a porta e o vedante, dado que isto pode danificar o vedante.

Use água quente com sabão e um pano macio e húmido para limpar a superfície do produto. Seque com um pano limpo. Limpe imediatamente quaisquer manchas ou alimentos dentro do compartimento do micro-ondas.

Evite utilizar dispositivos de limpeza a vapor e produtos de limpeza como pó abrasivos, lã de vidro ou esfregões, bem como produtos químicos domésticos que contenham acetona, cloro ou solventes.

AVISO: Se a porta ou os vedantes da porta estiverem danificados, o micro-ondas não pode ser utilizado até ter sido reparado por um técnico de manutenção qualificado. Utilize o aparelho exclusivamente para o fim a que se destina, tal como descrito neste manual.

Este micro-ondas destina-se a uso doméstico para o aquecimento e cozedura de alimentos e bebidas.

Não coloque o micro-ondas sobre placas de cozinha ou outros aparelhos que produzam calor. Coloque-o apenas sobre uma superfície plana e estável, como, por exemplo, bancadas de cozinhas ou prateleiras concebidas especificamente para micro-ondas.

O micro-ondas não deve ser colocado num armário que não esteja em conformidade com as instruções de instalação. Antes de efetuar a manutenção, desative o aparelho e desligue a ficha da tomada elétrica.

Não coloque o micro-ondas em locais onde sejam gerados calor, condensação ou humidade elevada, ou na proximidade de materiais combustíveis.

Não utilize o micro-ondas sem o prato em vidro, o suporte dos roletes e o eixo do motor nas posições adequadas.

Certifique-se de que o cabo de alimentação não está danificado e que não passa por baixo do forno ou sobre superfícies quentes ou afiadas.

A tomada elétrica tem de ser de fácil acesso para que a ficha possa ser removida facilmente em caso de emergência.

Não utilize o produto no exterior.



EN Use
FR Utilisation
PL Użytkowanie

RO Utilizare
ES Uso
PT Utilização

Before you start

01 Radio Interference

Operation of a microwave oven can cause radio wave interference with other devices operating in its vicinity such as radio, television, wi-fi, wireless telephones and similar equipment.

You can reduce or minimize the interference by:

1. Relocating the microwave in relation to the other devices.
2. Changing the orientation between the microwave and the other devices.
3. Ensuring the microwave and other devices are plugged into separate ring mains or circuits.

02 Getting the best from your microwave oven

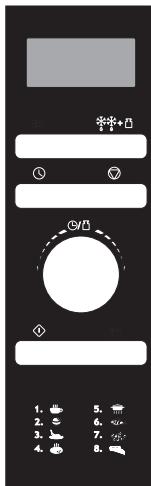


IMPORTANT: Metal utensils and containers are not allowed to be used in a microwave oven as they may cause sparks and fires.

1. Only use glass, ceramic and microwave safe plastic containers.
2. Always follow the manufacturer's guidelines regarding cooking food and drink and ensure it is piping hot before consumption.
3. Cover food during cooking to prevent spattering and stir regularly to ensure heat is distributed evenly.
4. Remove all protective film from the microwave and its display panel.

Functions and settings

01 Control panel



POWER (≈)

Use to set the power output level of the microwave.

DEFROST (freeze + defrost)

Use to program the weight and time for thawing frozen food.

CLOCK (🕒)

Use to set the microwave oven clock.

PAUSE / CANCEL (ⓧ)

Use to temporarily pause a cooking program or cancel a program altogether.

TIME / WEIGHT (🕒/lb)

Rotate the dial to enter times, weights or the number of servings.

START (▷)

Use to start cooking instantly or commence a program.

AUTO COOK (自动)

Use for instant cooking of some popular foods.

- | | | | |
|---------------|--|--------------|--|
| 1. Hot drinks | | 5. Reheating | |
| 2. Rice | | 6. Fish | |
| 3. Pasta | | 7. Popcorn | |
| 4. Potatoes | | 8. Pizza | |

02 Display panel



AUTO	Auto Mode
(C)	Cooling Mode
(D)	Start / Pause
(F)	Future Mode
(T)	Time Set Mode
(L)	Child Lock
88:88	Remaining Time
%	Percentage
g	Weight (Grams)
***	Defrost Mode
(W)	Microwave Mode
1S	Program 1
(P)	Full Power
2S	Program 2
(R)	Reduced Power

03 Using the microwave for the first time

- When the oven is first plugged in and turned on, there will be a beep and the display will show "1:01" and "(L)".
- It is recommended that you set the clock to the current time before further use.

04 Setting the clock

To set the clock, first press the CLOCK (⌚) button once for 12 hour or twice for 24 hour operation. The Clock icon (⌚) flashes in the display.

For example, to set the time to 08:30 in 12 hour mode:

- Press the CLOCK (⌚) button once and 12H is displayed.
- Turn the TIME / WEIGHT (⌚/⌚) dial clockwise to indicate the hour digit 8.
- Press the CLOCK (⌚) button again.
- Turn the TIME / WEIGHT (⌚/⌚) dial clockwise to indicate the minute digit 30.
- Press the CLOCK (⌚) button to confirm the setting.

For example, to set the time to 15:45 in 24 hour mode:

- Press the CLOCK (⌚) button twice and 24H is displayed.
- Turn the TIME / WEIGHT (⌚/⌚) dial clockwise to indicate the hour digit 15.
- Press the CLOCK (⌚) button again.
- Turn the TIME / WEIGHT (⌚/⌚) dial clockwise to indicate the minute digit 45.
- Press the CLOCK (⌚) button to confirm the setting.

NOTE: To check the current time during cooking, press the CLOCK (⌚) button once and the time will be displayed for three seconds.

05 Instant cooking

This feature allows you to start cooking instantly on full power.

Press the START (▷) button once and the microwave will start cooking at full power for 30 seconds. Each consecutive press of the START (▷) button will increase the cooking time by 30 seconds from the current remaining time to a maximum time of 10 minutes.

If you wish to pause the cooking program at any time, press the PAUSE / CANCEL (⌚) button once and the START (▷) icon will flash in the display. Press the START (▷) button to recommence cooking. To cancel cooking completely, press the PAUSE / CANCEL (⌚) button twice. After cooking has finished, the microwave will beep four times and display End. The microwave will beep four times every two minutes until the PAUSE / CANCEL (⌚) button is pressed, or the door is opened.

06 Programmable cooking

This feature allows you to reduce the power output of the microwave and program a cooking time up to a maximum of 60 minutes. There are 6 power levels available, see Table 1.

Table 1

PRESS POWER (button)	MICROWAVE POWER SETTING	MICROWAVE POWER OUTPUT
Once	100 %	800 W
Twice	80 %	640 W
3 times	60 %	480 W
4 times	40 %	320 W
5 times	20 %	160 W
6 times	0 %	0 W - Fan Only

There are two ways of using this feature.

Cooking on full power

For example, to cook at 100 % full power for 1 minute:

1. Turn the TIME / WEIGHT (/ dial clockwise until 1:00 is displayed.
2. Press the START (button to commence cooking.

Cooking on reduced power

For example, to cook at 60 % reduced power for 3 minutes:

1. Press the POWER (button 3 times as Table 1 above.
2. Turn the TIME / WEIGHT (/ dial clockwise until 3:00 is displayed.
3. Press the START (button to commence cooking.

NOTE: To check the power level during cooking, press the POWER (button.

IMPORTANT: When programming the cooking time by turning the TIME / WEIGHT (/ dial, the display will increase at a different rate based upon the length of time required, see Table 2. If the START (button is not pressed, the program will be cancelled after 20 seconds.

Table 2

REQUIRED COOKING TIME	TIME / WEIGHT INCREMENT
0:10 – 5:00	10 seconds
5:30 – 10:00	30 seconds
11:00 – 30:00	1 minute
35:00 – 60:00	5 minutes

07 Weight defrost

The microwave can be used to defrost food and calculates the required time based upon the frozen weight programmed in the range 100 g to 1800 g, see Table 3.

Table 3

FROZEN WEIGHT (g)	DEFROST TIME (minutes)
100	5
200	7
300	9
400	11
500	13
600	15

FROZEN WEIGHT (g)	DEFROST TIME (minutes)
700	17
800	19
900	21
1000	23
1100	25
1200	27
1300	29
1400	31
1500	33
1600	35
1700	37
1800	39

For example, to defrost 600 g of meat:

1. Press the DEFROST ( + ) button once.
2. Turn the TIME / WEIGHT ( / ) dial clockwise until 600 g is displayed.
3. Press the START () button to commence defrosting.
4. The microwave will start to countdown from 15:00 and will automatically turn off and on many times whilst the glass platter continues to rotate.

NOTE: Additionally, during the defrosting cycle, the glass platter will stop rotating and beep twice part way through the cooking time to remind you to turn the food over. Press the START () button again to restart the defrosting cycle.

08 Time defrost

This function allows you to program a defrosting time, without entering a weight, up to a maximum of 60 minutes.

For example, to defrost fish for 20 minutes:

1. Press the DEFROST ( + ) button twice.
2. Turn the TIME / WEIGHT ( / ) dial clockwise until 20:00 is displayed. The time will increase as in Table 2 above.
3. Press the START () button to commence defrosting.
4. The microwave will automatically turn off and on many times whilst the glass platter continues to rotate.

NOTE: Additionally, during the defrosting cycle, the glass platter will stop rotating and beep twice part way through the cooking time to remind you to turn the food over. Press the START () button again to restart the defrosting cycle.

09 Multi-program cooking

This function allows you to program two consecutive cooking sequences, using different power levels if required. Also refer to PROGRAMMABLE COOKING above.

For example, to cook at 100 % power for 4 minutes, followed by 60 % power for 2 minutes:

1. Press the POWER ( ) button once to select 100 % power (1S is shown in the display).
2. Turn the TIME / WEIGHT ( / ) dial clockwise until 4:00 is displayed.
3. Press the POWER ( ) button again three times to select 60 % power (2S is shown in the display).
4. Turn the TIME / WEIGHT ( / ) dial clockwise until 2:00 is displayed.
5. Press the START () button to commence cooking, and the microwave will cook for 6:00 minutes in total at the two selected power levels. The microwave will beep once when changing from Program 1S to Program 2S.

NOTE: The INSTANT COOKING, WEIGHT DEFROST, SPEED DEFROST and AUTO-PROGRAM functions cannot be used in MULTI-PROGRAM COOKING.

10 Auto-program cooking

This function allows you to program a number of popular foods by selecting the number of units or weight of each option and the microwave selects the pre-programmed cooking time accordingly. See Table 4.

For example, to cook 300 g of rice at 100 % power:

1. Press the AUTO COOK (auto) button twice until AUTO 2 shows in the display.
2. Turn the TIME / WEIGHT (⊖/⊕) dial clockwise until 300 g is displayed, the START (▷) icon flashes in the display.
3. Press the START (▷) button to commence cooking, and the microwave will cook for 20:00 minutes.

For example, to cook 2 potatoes (230 g each) at 100 % power:

1. Press the AUTO COOK (auto) button four times until AUTO 4 shows in the display.
2. Turn the TIME / WEIGHT (⊖/⊕) dial clockwise until 2 is displayed, the START (▷) icon flashes in the display.
3. Press the START (▷) button to commence cooking, and the microwave will cook for 9:00 minutes.

NOTE: The preset timings for each program may not cook food to your taste dependent upon the weight and shape of the food. Please ensure food is piping hot before consumption and cook the food for longer if necessary. The microwave power is automatically set at 100 % and cannot be altered.

Table 4

AUTO-PROGRAM	USE FOR	WEIGHT / UNITS	OPTIONS	COOKING TIME
AUTO 1	Hot Drinks	Per Cup (200 ml)	1	1:30
			2	2:40
			3	3:50
AUTO 2	Rice (Add boiled water)	Weight (g)	150 g	16:00
			300 g	20:00
			450 g	24:00
			600 g	28:00
AUTO 3	Pasta (Add boiled water)	Weight (g)	100 g	22:00
			200 g	27:00
			300 g	32:00
AUTO 4	Potatoes	Per Unit (230 g)	1	5:00
			2	9:00
			3	13:00
AUTO 5	Reheating	Weight (g)	200 g	1:30
			300 g	2:00
			400 g	2:30
			500 g	3:00
			600 g	3:30
			700 g	4:00
			800 g	4:30
AUTO 6	Fish	Weight (g)	200 g	3:00
			300 g	4:20
			400 g	5:40
			500 g	7:00
			600 g	8:20
AUTO 7	Popcorn	Weight (g)	99 g	2:20
AUTO 8	Pizza	Weight (g)	150 g	0:50
			300 g	1:20
			450 g	1:50

11 Preset cooking

This function allows you to program a cooking start time in the future up to one day in advance.

For example, if the time is now 10:15 and you wish to start a cooking program on full power at 14:30 for 30 minutes:

1. Press the POWER () button once to select 100 % power.
2. Turn the TIME / WEIGHT () dial clockwise until 30:00 is displayed.
3. Press the CLOCK () button and the hours number 10 will flash (FUTURE() icon will flash in the display).
4. Turn the TIME / WEIGHT () dial clockwise until 14 is displayed.
5. Press the CLOCK () button and the minutes number 15 will flash (FUTURE () icon will flash in the display).
6. Turn the TIME / WEIGHT () dial clockwise until 30 is displayed.
7. Press the CLOCK () button to set the time (FUTURE () icon is solid in the display).

NOTE: Once the preset timed program is set, press the CLOCK () button once to check the start time. To cancel the preset timed program, press the CLOCK () button once and then press the PAUSE / CANCEL () button once when the preset time is showing on the display.

12 Automatic Childlock

This function allows all control buttons to be locked automatically to prevent unsupervised operation by young children.

The CHILD LOCK () icon will show in the display when the door is open or closed if no buttons have been pressed for more than one minute. To disengage the lock function the door must be opened or closed accordingly.



Care & maintenance

EN Care & maintenance

FR Entretien et maintenance

ES Pielęgnacja i konserwacja

RO Îngrijire și întreținere

ES Cuidado y mantenimiento

PT Cuidados e manutenção

1. Turn off the microwave and remove the power plug from the wall socket before cleaning.
2. Keep the inside of the oven cavity clean. Remove food splatters or spilt liquids promptly with a well wrung damp cloth. Avoid the use of spray cleaners or abrasives as they may stain or damage the surface.
3. The outside surfaces should be cleaned with a well wrung damp cloth and dried with a soft dry cloth. Do not allow moisture to enter the ventilation openings.
4. Do not use a steam cleaner on this appliance.
5. Moisture may condense on the oven during use because of steam or high humidity. This is normal and should be removed with a soft dry cloth.
6. Remove the glass platter and roller ring regularly and clean in warm soapy water. Dry thoroughly. Ensure the cavity floor is clean and dry before replacing carefully.
7. To remove odours from your microwave, slice a lemon in half and squeeze the juice into a microwaveable bowl. Add the lemon halves to the bowl. Add half a cup of water and microwave on full power for 3 minutes or until the water boils. Let stand for 5 minutes for the steam to soften dried on food. Then remove the bowl, platter and roller ring and wipe thoroughly with a dry soft cloth to remove the residue.
8. If the internal cavity light fails, please contact the Customer Services helpline to arrange an engineer visit – DO NOT attempt to replace this yourself.

Customer Helpline (Freephone):

UK 0330 678 3077 uk@kingfisherservice.com

Eire 1 800 365 800 eire@kingfisherservice.com



EN Use
 FR Utilisation
 PL Użytkowanie

RO Utilizare
 ES Uso
 PT Utilização

Avant de commencer

01 Interférence radio

Le fonctionnement d'un four à micro-ondes peut provoquer des interférences avec d'autres appareils fonctionnant à proximité comme la radio, la télévision, le Wi-Fi, les téléphones sans fil et les équipements similaires.

Il est possible de réduire ou de minimiser cette interférence :

1. En déplaçant le four à micro-ondes par rapport aux autres appareils.
2. En modifiant l'orientation entre le four à micro-ondes et les autres appareils.
3. En s'assurant que le four à micro-ondes et les autres appareils sont branchés sur des circuits ou des secteurs séparés.

02 Tirer le meilleur parti de votre four à micro-ondes



IMPORTANT : L'utilisation d'ustensiles et de récipients en métal n'est pas autorisée dans un four à micro-ondes, car ils peuvent provoquer des étincelles et des incendies.

1. N'utiliser que des récipients en verre, en céramique et en plastique spécial pour four à micro-ondes.
2. Toujours suivre les recommandations du fabricant concernant la cuisson des aliments et des boissons et s'assurer qu'ils sont chauds avant de les consommer.
3. Couvrir les aliments pendant la cuisson pour empêcher les éclaboussures et remuer régulièrement pour répartir la chaleur uniformément.
4. Retirer le film de protection du four à micro-ondes et de son bandeau d'affichage.

Fonctions et réglages

01 Panneau de commande



PIUSSANCE (~~~~)

Permet de définir le niveau de puissance de sortie du four à micro-ondes.

DÉCONGÉLATION (~~~~+□)

Sert à programmer le poids et le temps de décongélation des aliments congelés.

HORLOGE (🕒)

Permet de régler l'horloge du four à micro-ondes.

PAUSE/ANNULER (⟲)

Utiliser pour interrompre momentanément un programme de cuisson ou annuler complètement un programme.

TEMPS/POIDS (⌚/🕒)

Faire tourner le cadran pour saisir les temps de cuisson, le poids des aliments ou le nombre de portions.

DÉMARRAGE (▷)

Utiliser pour démarrer la cuisson instantanément ou commencer un programme.

AUTO COOK (쿡)

Utiliser pour la cuisson instantanée de certains aliments populaires.

- | | | | |
|---------------------|---|---------------|---|
| 1. Boissons chaudes | ☕ | 5. Réchauffer | 🍲 |
| 2. Riz | 🍚 | 6. Poisson | 🐟 |
| 3. Pâtes | 🍝 | 7. Popcorn | 🍿 |
| 4. Pommes de terre | 🥔 | 8. Pizza | 🍕 |

02 Bandeau d'affichage



AUTO	Mode Auto
⌚	Mode refroidissement
▷	Démarrage/Pause
🕒	Mode programmation
🕒	Mode de réglage de l'heure
🔒	Verrouillage enfant
88:88	Temps restant
%	Pourcentage
g	Poids (grammes)
**	Mode décongélation
rfl	Mode micro-ondes
1S	Programme 1
↑	Pleine puissance
2S	Programme 2
↓	Puissance réduite

03 Première utilisation du four à micro-ondes

- Lorsque le four est branché et allumé pour la première fois, un bip retentit et l'affichage indique « 1:01 » et « (⌚) ».
- Il est recommandé de régler l'horloge à l'heure actuelle avant de poursuivre l'utilisation.

04 Réglage de l'horloge

Pour régler l'horloge, appuyer d'abord sur le bouton HORLOGE (⌚) : une fois pour le mode 12 heures ou deux fois pour le mode 24 heures. L'icône d'horloge (⌚) clignote sur l'affichage.

Par exemple, pour régler l'heure à 08:30 en mode 12 heures :

- Appuyer une fois sur le bouton HORLOGE (⌚) pour afficher 12H.
- Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/ rfl) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le chiffre d'heure 8 soit indiqué.
- Appuyer à nouveau sur le bouton HORLOGE (⌚).
- Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/ rfl) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le chiffre des minutes 30 soit indiqué.
- Appuyer sur le bouton HORLOGE (⌚) pour confirmer le réglage.

Par exemple, pour régler l'heure à 15:45 en mode 24 heures :

- Appuyer deux fois sur le bouton HORLOGE (⌚) pour afficher 24H.
- Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/ rfl) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le chiffre d'heure 15 soit indiqué.
- Appuyer à nouveau sur le bouton HORLOGE (⌚).
- Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/ rfl) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le chiffre des minutes 45 soit indiqué.
- Appuyer sur le bouton HORLOGE (⌚) pour confirmer le réglage.

REMARQUE : Pour vérifier l'heure actuelle en cours de cuisson, appuyer une fois sur le bouton HORLOGE (⌚) pour afficher l'heure pendant trois secondes.

05 Cuisson instantanée

Cette fonction vous permet de démarrer instantanément la cuisson à pleine puissance.

Appuyer une fois sur le bouton DÉMARRAGE (▷) pour que le four à micro-ondes démarre la cuisson à pleine puissance pendant 30 secondes. Chaque appui consécutif sur le bouton DÉMARRAGE (▷) augmente le temps de cuisson de 30 secondes à partir de l'heure actuelle, jusqu'à une durée maximale de 10 minutes.

Pour suspendre le programme de cuisson à tout moment, appuyer une fois sur le bouton PAUSE/ANNULER (⌚) : l'icône DÉMARRAGE (⌚) clignote à l'écran. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE (⌚) pour reprendre la cuisson. Pour annuler complètement la cuisson, appuyer deux fois sur le bouton PAUSE/ANNULER (⌚). Une fois la cuisson terminée, le four à micro-ondes émet quatre signaux sonores et affiche FIN. Le four à micro-ondes émet quatre signaux sonores toutes les deux minutes jusqu'à ce que le bouton PAUSE/ANNULER (⌚) soit enfoncé, ou bien jusqu'à l'ouverture de la porte.

06 Cuisson programmable

Cette fonction vous permet de réduire la puissance de sortie du four à micro-ondes et de programmer un temps de cuisson allant jusqu'à 60 minutes maximum. Il y a 6 niveaux de puissance disponibles, voir tableau 1.

Tableau 1

APPUYER sur le bouton PUISSANCE (⚡)	RÉGLAGE DE PUISSANCE DU FOUR À MICRO-ONDES	PUISSEANCE DE SORTIE DU FOUR À MICRO-ONDES
Une fois	100 %	800 W
Deux fois	80 %	640 W
3 fois	60 %	480 W
4 fois	40 %	320 W
5 fois	20 %	160 W
6 fois	0 %	0 W - Ventilateur uniquement

Il y a deux façons d'utiliser cette fonction.

Cuisson à pleine puissance

Par exemple, pour cuire à 100 % de puissance pendant 1 minute :

1. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/⌚) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 1:00 s'affiche.
2. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE (⌚) pour commencer la cuisson.

Cuisson à puissance réduite

Par exemple, pour cuire à 60 % de puissance pendant 3 minutes :

1. Appuyer 3 fois sur le bouton PUISSANCE (⚡) comme indiqué dans le tableau 1 ci-dessus.
2. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/⌚) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 3:00 s'affiche.
3. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE (⌚) pour commencer la cuisson.

REMARQUE : Pour contrôler le niveau de puissance pendant la cuisson, appuyer sur le bouton PUISSANCE (⚡).

IMPORTANT : Lors de la programmation du temps de cuisson à l'aide du cadran TEMPS/POIDS (⌚/⌚), l'affichage augmente à un rythme différent en fonction de la durée nécessaire, voir tableau 2. Si le bouton DÉMARRAGE (⌚) n'est pas enfoncé, le programme s'annule au bout de 20 secondes.

Tableau 2

TEMPS DE CUISSON REQUIS	INCRÉMENT TEMPS/POIDS
0:10 – 5:00	10 secondes
5:30 – 10:00	30 secondes
11:00 – 30:00	1 minute
35:00 – 60:00	5 minutes

07 Décongélation en fonction du poids

Le four à micro-ondes peut être utilisé pour décongeler les aliments et calcule le temps nécessaire en fonction du poids de l'aliment congelé programmé entre 100 g à 1 800 g, voir tableau 3.

Tableau 3

POIDS DE L'ALIMENT CONGELÉ (g)	TEMPS DE DÉCONGÉLATION (minutes)
100	5
200	7

POIDS DE L'ALIMENT CONGELÉ (g)	TEMPS DE DÉCONGÉLATION (minutes)
300	9
400	11
500	13
600	15
700	17
800	19
900	21
1000	23
1100	25
1200	27
1300	29
1400	31
1500	33
1600	35
1700	37
1800	39

Par exemple, pour décongeler 600 g de viande :

1. Appuyer une fois sur le bouton DÉCONGÉLATION ( + ).
2. Tourner le cadran TEMPS/POIDS ( / ) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 600 g s'affiche.
3. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE () pour commencer la décongélation.
4. Le four à micro-ondes commence un compte à rebours à partir de 15:00 et s'active et se désactive automatiquement à plusieurs reprises tandis que le plateau en verre continue à tourner.

REMARQUE : Pendant le cycle de décongélation, le plateau en verre s'arrête de tourner et l'appareil émet deux signaux sonores à la moitié du temps de cuisson pour rappeler qu'il faut retourner la nourriture. Appuyer à nouveau sur le bouton DÉMARRAGE () pour relancer le cycle de décongélation.

08 Temps de décongélation

Cette fonction vous permet de programmer un temps de décongélation, sans saisir de poids, jusqu'à un maximum de 60 minutes.

Par exemple, pour décongeler du poisson pendant 20 minutes :

1. Appuyer deux fois sur le bouton DÉCONGÉLATION ( + .
2. Tourner le cadran TEMPS/POIDS ( / ) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 20:00 s'affiche.
Le temps augmente comme indiqué dans le tableau 2 ci-dessus.
3. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE () pour commencer la décongélation.
4. Le four à micro-ondes s'active et se désactive automatiquement à plusieurs reprises tandis que le plateau en verre continue à tourner.

REMARQUE : Pendant le cycle de décongélation, le plateau en verre s'arrête de tourner et l'appareil émet deux signaux sonores à la moitié du temps de cuisson pour rappeler qu'il faut retourner la nourriture. Appuyer à nouveau sur le bouton DÉMARRAGE () pour relancer le cycle de décongélation.

09 Cuisson multiprogramme

Cette fonction permet de programmer deux séquences de cuisson consécutives, en utilisant différents niveaux de puissance si nécessaire. Se référer également à la section CUISSON PROGRAMMABLE ci-dessus.

Par exemple, pour cuire à 100 % de puissance pendant 4 minutes, puis à 60 % de puissance pendant 2 minutes :

1. Appuyer sur le bouton PUISSANCE () une fois pour sélectionner 100 % de puissance (1S s'affiche à l'écran).
2. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (/) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 4:00 s'affiche.
3. Appuyer à nouveau trois fois sur le bouton PUISSANCE () pour sélectionner 60 % de puissance (2S s'affiche à l'écran).
4. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (/) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 2:00 s'affiche.
5. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE () pour commencer la cuisson. Le four à micro-ondes cuit pendant 6:00 minutes au total aux deux niveaux de puissance sélectionnés. Le four à micro-ondes émet un seul signal sonore : lors du passage du programme 1S au programme 2S.

REMARQUE : Les fonctions CUISSON INSTANTANÉE, DÉCONGÉLATION EN FONCTION DU POIDS, DÉCONGÉLATION RAPIDE et AUTO-PROGRAMME ne peuvent pas être utilisées en mode CUISSON MULTIPROGRAMME.

10 Cuisson auto-programmée

Cette fonction vous permet de programmer la cuisson d'un certain nombre d'aliments courants : il suffit de sélectionner le nombre d'unités ou le poids de chaque option pour que le four à micro-ondes sélectionne le temps de cuisson préprogrammé en conséquence. Voir tableau 4.

Par exemple, pour cuire 300 g de riz à 100 % de puissance :

1. Appuyer deux fois sur le bouton CUISSON AUTOMATIQUE () jusqu'à ce qu'AUTO 2 s'affiche à l'écran.
2. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (/) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 300 g s'affiche et que l'icône DÉMARRAGE () clignote à l'écran.
3. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE () pour commencer la cuisson. Le four à micro-ondes cuit pendant 20:00 minutes.

Par exemple, pour cuire 2 pommes de terre (de 230 g chacune) à 100 % de puissance :

1. Appuyer quatre fois sur le bouton CUISSON AUTOMATIQUE () jusqu'à ce qu'AUTO 4 s'affiche à l'écran.
2. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (/) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 2 s'affiche et que l'icône DÉMARRAGE () clignote à l'écran.
3. Appuyer sur le bouton DÉMARRAGE () pour commencer la cuisson. Le four à micro-ondes cuit pendant 9:00 minutes.

REMARQUE : Les temps prédéfinis pour chaque programme peuvent ne pas suffire pour cuire la nourriture à votre goût à cause du poids et de la forme de la nourriture. S'assurer que la nourriture est chaude avant de la consommer et la cuire plus longtemps si nécessaire. La puissance du four à micro-ondes est automatiquement réglée sur 100 % et ne peut pas être modifiée.

Tableau 4

AUTO-PROGRAMME	À UTILISER POUR	POIDS/UNITÉS	OPTIONS	TEMPS DE CUISSON
AUTO 1	Boissons chaudes	Par tasse (200 ml)	1	1:30
			2	2:40
			3	3:50
AUTO 2	Riz (ajouter de l'eau bouillante)	Poids (g)	150 g	16:00
			300 g	20:00
			450 g	24:00
			600 g	28:00
AUTO 3	Pâtes (ajouter de l'eau bouillante)	Poids (g)	100 g	22:00
			200 g	27:00
			300 g	32:00
AUTO 4	Pommes de terre	Par unité (230 g)	1	5:00
			2	9:00
			3	13:00

AUTO-PROGRAMME	À UTILISER POUR	POIDS/UNITÉS	OPTIONS	TEMPS DE CUISSON
AUTO 5	Réchauffer	Poids (g)	200 g	1:30
			300 g	2:00
			400 g	2:30
			500 g	3:00
			600 g	3:30
			700 g	4:00
			800 g	4:30
AUTO 6	Poisson	Poids (g)	200 g	3:00
			300 g	4:20
			400 g	5:40
			500 g	7:00
			600 g	8:20
AUTO 7	Popcorn	Poids (g)	99 g	2:20
AUTO 8	Pizza	Poids (g)	150 g	0:50
			300 g	1:20
			450 g	1:50

11 Cuisson préprogrammée

Cette fonction vous permet de programmer une heure de début de cuisson à venir jusqu'à un jour à l'avance.

Par exemple, s'il est 10:15 et que vous souhaitez démarrer un programme de cuisson à pleine puissance à 14:30 pendant 30 minutes :

1. Appuyer sur le bouton PUISSANCE (⚡) une fois pour sélectionner 100 % de puissance.
2. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/⚖️) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 30:00 s'affiche.
3. Appuyer sur le bouton HORLOGE (🕒); le nombre des heures 10 se met à clignoter (l'icône FUTUR (🕒) clignote à l'écran).
4. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/⚖️) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 14 s'affiche.
5. Appuyer sur le bouton HORLOGE (🕒); le nombre des minutes 15 se met à clignoter (l'icône FUTUR (🕒) clignote à l'écran).
6. Tourner le cadran TEMPS/POIDS (⌚/⚖️) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que 30 s'affiche.
7. Appuyer sur le bouton HORLOGE (🕒) pour régler l'heure (l'icône FUTUR (🕒) reste affichée à l'écran).

REMARQUE : Une fois que le programme prédéfini est programmé, appuyer une fois sur le bouton HORLOGE (🕒) pour vérifier l'heure de début. Pour annuler le programme prédéfini, appuyer une fois sur le bouton HORLOGE (🕒) puis appuyer une fois sur le bouton PAUSE/ANNULER (⌚) lorsque le temps prédéfini s'affiche à l'écran.

12 Verrouillage enfant automatique

Cette fonction permet de verrouiller automatiquement tous les boutons de commande pour empêcher la mise en marche non surveillée par de jeunes enfants. L'icône de verrouillage enfant (🔒) s'affiche à l'écran lorsque la porte est ouverte ou fermée si aucun bouton n'a été actionné pendant plus d'une minute. Pour désengager la fonction de verrouillage, la porte doit être ouverte ou fermée en conséquence.



EN Care & maintenance
FR Entretien et maintenance
PL Pielęgnacja i konserwacja

RO Îngrijire și întreținere
ES Cuidado y mantenimiento
PT Cuidados e manutenção

1. Éteindre le four à micro-ondes et débrancher le cordon d'alimentation de la prise murale avant de le nettoyer.
2. Garder l'intérieur de la cavité du four propre. Essuyer rapidement les éclaboussures de nourriture ou les liquides déversés avec un chiffon humide. Éviter l'utilisation de nettoyants en spray ou d'abrasifs, car ils peuvent souiller ou endommager la surface.
3. Nettoyer les surfaces externes avec un chiffon humide essoré et sécher avec un chiffon doux. Ne pas laisser l'humidité entrer dans les ouvertures de ventilation.
4. Ne pas utiliser de nettoyeur à vapeur sur cet appareil.
5. L'humidité peut se condenser sur le four pendant l'utilisation en raison de la vapeur ou de l'humidité élevée. Cela est normal et la condensation doit être essuyée avec un chiffon sec et doux.
6. Retirer régulièrement le plateau en verre et l'anneau à roulettes et les nettoyer dans de l'eau savonneuse chaude. Les sécher soigneusement. S'assurer que la sole de la cavité est propre et sèche avant de replacer les pièces à l'intérieur.
7. Pour retirer les odeurs du four à micro-ondes, couper un citron en deux et en presser le jus dans un bol allant au four à micro-ondes. Ajouter les moitiés de citron dans le bol. Ajouter une demi-tasse d'eau et passer au four à micro-ondes à pleine puissance pendant 3 minutes ou jusqu'à ce que l'eau bout. Laisser reposer 5 minutes pour que la vapeur ramollisse la nourriture desséchée. Retirer ensuite le bol, le plateau et l'anneau à roulettes et essuyer soigneusement avec un chiffon doux et sec pour enlever les résidus.
8. Si l'éclairage de la cavité tombe en panne, contacter le service client pour programmer la visite d'un technicien. NE JAMAIS tenter de le remplacer soi-même.

Assistance téléphonique (sans frais) :

0805 114 951 france@kingfisherservice.com



EN Use
FR Utilisation
PL Użytkowanie

RO Utilizare
ES Uso
PT Utilização

Przed rozpoczęciem użytkowania

01 Zakłócenia radioelektryczne

Działanie kuchenki mikrofalowej może spowodować zakłócenia w działaniu radia, telewizora, urządzeń wi-fi, telefonów bezprzewodowych i podobnych urządzeń.

W celu ograniczenia zakłóceń do minimum należy:

- Zwiększyć odległość pomiędzy kuchenką mikrofalową a innymi urządzeniami.
- Zmienić położenie kuchenki mikrofalowej względem innych urządzeń.
- Podłączyć kuchenkę mikrofalową i inne urządzenia do oddzielnego obwodu elektrycznego.

02 Wskazówki dotyczące użytkowania

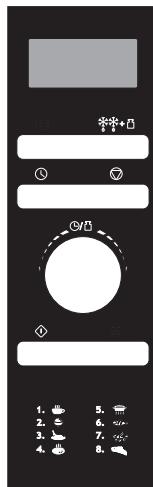


WAŻNE: W kuchence mikrofalowej nie należy używać metalowych naczyń i pojemników. Mogą one spowodować iskrzenie, a nawet zapłon urządzenia.

- Stosować wyłącznie pojemniki plastikowe, szklane i ceramiczne przeznaczone do kuchenek mikrofalowych.
- Zawsze przestrzegać instrukcji producenta dotyczących podgrzewania potraw i napojów. Przed spożyciem należy sprawdzić temperaturę potrawy.
- Podczas gotowania należy przykryć potrawy, aby zapobiec rozpryskiwaniu, a także regularnie je mieszać, aby zapewnić równomiernie rozprowadzanie ciepła.
- Zdjąć folię ochronną z obudowy kuchenki mikrofalowej i panelu wyświetlacza.

Funkcje i ustawienia

01 Panel sterowania



MOC (波浪)

Służy do ustawiania poziomu mocy kuchenki mikrofalowej.

ROZMRĄZANIE (冷冻 + □)

Umożliwia ustawienie wagi i czasu rozmrzania żywności.

ZEGAR (时钟)

Służy do ustawiania zegara kuchenki.

PAUZA/ANULOWANIE (暂停)

Umożliwia chwilowe wstrzymanie lub całkowitego anulowanie programu gotowania.

CZAS/WAGA (时间 / □)

Obrócić pokrętło, aby wprowadzić czas gotowania, wagę lub liczbę porcji potrawy.

START (启动)

Umożliwia natychmiastowe rozpoczęcie gotowania lub uruchomienie programu.

GOTOWANIE AUTOMATYCZNE (自动)

Umożliwia uruchomienie funkcji szybkiego gotowania konkretnych potraw.

1. Gorące napoje ☕

2. Ryż 🍚

3. Makaron 🍝

4. Ziemniaki 🍟

5. Odgrzewanie 🍲

6. Ryba 🐟

7. Popcorn 🍿

8. Pizza 🍕

02 Panel wyświetlacza



AUTO	Tryb gotowania automatycznego
⊖	Tryb chłodzenia
▷	Start/Pauza
⟳	Tryb opóźnionego startu
🕒	Tryb ustawienia czasu gotowania
🔒	Blokada / Zabezpieczenie przed uruchomieniem urządzenia przez dzieci
88:88	Pozostały czas
%	Wartość procentowa
g	Waga (w gramach)
✳✳	Tryb rozmrzania
rowave	Tryb kuchenki mikrofalowej
1S	Program 1
full power	Pełna moc
2S	Program 2
down arrow	Zmniejszona moc

03 Pierwsze użycie kuchenki mikrofalowej

- Po podłączeniu po raz pierwszy kuchenki do zasilania i jej włączeniu rozlegnie się pojedynczy sygnał dźwiękowy, a na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „1:01” oraz „(⌚)”.
- Przed użyciem urządzenia zaleca się ustawienie aktualnego czasu.

04 Ustawianie zegara

Aby ustawić zegar, należy jednokrotnie nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), aby wybrać format 12-godzinny lub dwukrotnie, aby wybrać format 24-godzinny. Na wyświetlaczu zacznie migać ikona ZEGAR (⌚).

Aby ustawić np. godzinę 8:30 w formacie 12-godzinnym, należy:

- Nacisnąć jednokrotnie przycisk ZEGAR (⌚), aby wybrać format 12-godzinny (12H).
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⌚) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ustawić wartość godziny na 8.
- Ponownie nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚).
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⌚) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ustawić wartość minut na 30.
- Nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), aby potwierdzić ustawienie.

Aby ustawić np. godzinę 15:45 w formacie 24-godzinnym, należy:

- Nacisnąć dwukrotnie przycisk ZEGAR (⌚), aby wybrać format 24-godzinny (24H).
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⌚) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ustawić wartość godziny na 15.
- Ponownie nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚).
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⌚) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ustawić wartość minut na 45.
- Nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), aby potwierdzić ustawienie.

UWAGA: Aby sprawdzić godzinę na zegarze podczas gotowania, należy nacisnąć jednokrotnie przycisk ZEGAR (⌚) – aktualny czas będzie wyświetlany przez trzy sekundy.

05 Szybkie gotowanie

Ta funkcja umożliwia szybkie rozpoczęcie gotowania z ustawieniem pełnej mocy.

Nacisnąć jednokrotnie przycisk START (▷) – kuchenka rozpocznie gotowanie z ustawieniem pełnej mocy przez 30 sekund. Każde naciśnięcie przycisku START (▷) powoduje wydłużenie czasu gotowania o kolejne 30 sekund. Maksymalny czas gotowania wynosi 10 minut.

Gotowanie można wstrzymać w dowolnej chwili poprzez jednorazowe naciśnięcie przycisku PAUZA/ANUŁOWANIE (⌚). Na wyświetlaczu zacznie migać ikona START (▷). Aby wznowić gotowanie, należy ponownie nacisnąć przycisk START (▷).

Aby anulować gotowanie, należy dwukrotnie nacisnąć przycisk PAUZA/ANULOWANIE (⌚). Po zakończeniu gotowania kuchenka mikrofalowa czterokrotnie wyemittuje sygnał dźwiękowy i wyświetli komunikat „End” (Koniec). Kuchenka mikrofalowa będzie emitować sygnał co dwie minuty do czasu, aż zostanie naciśnięty przycisk PAUZA/ANULOWANIE (⌚) lub zostaną otwarte drzwi urządzenia.

06 Programy gotowania

Ta funkcja umożliwia zmniejszenie mocy kuchenki mikrofalowej i ustawienie czasu gotowania na maksymalnie 60 minut. Dostępnych jest 6 poziomów mocy (patrz tabela 1).

Tabela 1

NACISNĄĆ przycisk MOC (⚡)	USTAWIENIE MOCY KUCHENKI MIKROFALOWEJ	MOC KUCHENKI MIKROFALOWEJ
Jeden raz	100 %	800 W
Dwa razy	80 %	640 W
3 razy	60 %	480 W
4 razy	40 %	320 W
5 razy	20 %	160 W
6 razy	0 %	0 W – tylko wentylator

Funkcji można używać na dwa sposoby.

Gotowanie z ustawieniem pełnej mocy

Na przykład, aby gotować z ustawieniem pełnej mocy przez 1 minutę, należy:

1. Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⚖️) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „1:00”.
2. Naciśnąć przycisk START (▷), aby rozpocząć gotowanie.

Gotowanie z ustawieniem zmniejszonej mocy

Na przykład, aby gotować z ustawieniem 60 % mocy przez 3 minuty, należy:

1. Naciśnąć trzykrotnie przycisk MOC (⚡), jak w podano w tabeli 1.
2. Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⚖️) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „3:00”.
3. Naciśnąć przycisk START (▷), aby rozpocząć gotowanie.

UWAGA: Aby sprawdzić poziom mocy podczas gotowania, należy naciśnąć przycisk MOC (⚡).

WAŻNE: Podczas programowania czasu gotowania przy użyciu pokrętła CZAS/WAGA (⌚/⚖️) wyświetlacz będzie pokazywał zwiększające się wartości w różnym tempie, zależnie od żądanego czasu gotowania – patrz tabela 2. Jeśli nie zostanie naciśnięty przycisk START (▷), po 20 sekundach nastąpi anulowanie programu.

Tabela 2

ŽĄDANY CZAS GOTOWANIA	PRZYRÓST CZASU/WAGI
0:10 – 5:00	10 sekund
5:30 – 10:00	30 sekund
11:00 – 30:00	1 minuta
35:00 – 60:00	5 minut

07 Rozmrażanie wg wagi

Kuchenka mikrofalowa umożliwia rozmrażanie żywności. Czas rozmrażania jest dostosowywany automatycznie. Zakres wagi mrożonych produktów wynosi od 100 do 1800 g – patrz tabela 3.

Tabela 3

FROZEN WEIGHT (g)	DEFROST TIME (minutes)
100	5
200	7

FROZEN WEIGHT (g)	DEFROST TIME (minutes)
300	9
400	11
500	13
600	15
700	17
800	19
900	21
1000	23
1100	25
1200	27
1300	29
1400	31
1500	33
1600	35
1700	37
1800	39

Na przykład, aby rozmrozić 600 g mięsa, należy:

- Nacisnąć jednokrotnie przycisk ROZMRAŻANIE ().
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „600 g”.
- Nacisnąć przycisk START () , aby rozpocząć rozmrażanie.
- Urządzenie rozpoczęcie odliczanie w dół od wartości 15:00 i automatycznie kilkakrotnie wyłączy się i ponownie włączy, podczas gdy szklany talerz będzie stale się obracał.

UWAGA: Po upływie polowy ustawionego czasu urządzenie chwilowo wstrzyma proces i rozlegnie się sygnał dźwiękowy przypominający o konieczności obrócenia potrawy. W celu przejścia do kolejnej fazy rozmrażania należy ponownie nacisnąć przycisk START () .

08 Rozmrażanie wg czasu

Ta funkcja umożliwia ustawienie czasu rozmrażania bez wprowadzania wagi mrożonki. Maksymalny czas rozmrażania wynosi 60 minut.

Na przykład aby rozmrażać rybę przez 20 minut, należy:

- Nacisnąć dwukrotnie przycisk ROZMRAŻANIE ().
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „20:00”. Wartość czasu będzie zwiększać się zgodnie z tabelą 2.
- Nacisnąć przycisk START () , aby rozpocząć rozmrażanie.
- Urządzenie automatycznie kilkakrotnie wyłączy się i ponownie włączy, podczas gdy szklany talerz będzie stale się obracał.

UWAGA: Po upływie polowy ustawionego czasu urządzenie chwilowo wstrzyma proces i rozlegnie się sygnał dźwiękowy przypominający o konieczności obrócenia potrawy. W celu przejścia do kolejnej fazy rozmrażania należy ponownie nacisnąć przycisk START () .

09 Gotowanie wielofazowe

Ta funkcja umożliwia uruchomienie kuchenki z maksymalnie dwoma następującymi po sobie programami gotowania, w razie potrzeby z dwoma różnymi ustawieniami mocy.Więcej informacji podano w części PROGRAMY GOTOWANIA powyżej.

Na przykład, aby gotować z ustawieniem pełnej mocy przez 4 minuty, a następnie przy 60 % mocy przez 2 minuty, należy:

- Nacisnąć jednokrotnie przycisk MOC () , aby wybrać pełną moc (na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „1S”).
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „4:00”.
- Ponownie trzykrotnie nacisnąć przycisk MOC () i wybrać 60 % mocy (na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „2S”).

4. Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⊕/⊖) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „2:00”.
5. Nacisnąć przycisk START (▷), aby rozpocząć gotowanie. Będzie ono trwało łącznie 6 minut z dwoma wybranymi ustawieniami mocy. W chwili zmiany trybu z 1S na 2S kuchenka wyemituje pojedynczy sygnał dźwiękowy.

UWAGA: W ramach funkcji GOTOWANIE WIELOFAZOWE nie można korzystać z funkcji SZYBKIE GOTOWANIE, ROZMRAŻANIE WG WAGI, SZYBKIE ROZMRAŻANIE I PROGRAMY AUTOMATYCZNE.

10 Programy automatyczne

Ta funkcja umożliwia zaprogramowanie gotowania konkretnych potraw według liczby porcji lub wagi. Kuchenka sama wybierze wstępnie zdefiniowany czas gotowania. Patrz tabela 4.

Na przykład, aby ugotować 300 g ryżu z ustawieniem pełnej mocy, należy:

1. Nacisnąć dwukrotnie przycisk GOTOWANIE AUTOMATYCZNE (☰), aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „AUTO 2”.
2. Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⊕/⊖) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż pojawi się wskazanie „300 g”. Na wyświetlaczu zacznie migać ikona START (▷).
3. Nacisnąć przycisk START (▷), aby rozpocząć gotowanie, które będzie trwało 20 minut.

Na przykład, aby ugotować 2 ziemniaki (każdy po 230 g) z ustawieniem pełnej mocy, należy:

1. Nacisnąć czterokrotnie przycisk GOTOWANIE AUTOMATYCZNE (☰), aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „AUTO 4”.
2. Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⊕/⊖) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż pojawi się wartość „2”. Na wyświetlaczu zacznie migać ikona START (▷).
3. Nacisnąć przycisk START (▷), aby rozpocząć gotowanie, które będzie trwało 9 minut.

UWAGA: Zależnie od wagi i kształtu produktu, przy wstępnie zdefiniowanym czasie gotowania dla danego programu, potrawa może nie ugotować się w dostateczny sposób. Przed spożyciem należy sprawdzić temperaturę potrawy i w razie potrzeby wydłużyć czas gotowania. Moc kuchenki mikrofalowej jest automatycznie ustawiana na 100 % i nie można jej zmienić.

Tabela 4

PROGRAM AUTOMATYCZNY	PRODUKT	WAGA/PORCJE	OPCJE	CZAS GOTOWANIA
AUTO 1	Gorące napoje	Na filiżankę (200 ml)	1	1:30
			2	2:40
			3	3:50
AUTO 2	Ryż (dodać przegotowaną wodę)	Waga (g)	150 g	16:00
			300 g	20:00
			450 g	24:00
			600 g	28:00
AUTO 3	Makaron (Dodać przegotowaną wodę)	Waga (g)	100 g	22:00
			200 g	27:00
			300 g	32:00
AUTO 4	Ziemniaki	Na porcję (230 g)	1	5:00
			2	9:00
			3	13:00
AUTO 5	Odgrzewanie	Waga (g)	200 g	1:30
			300 g	2:00
			400 g	2:30
			500 g	3:00
			600 g	3:30
			700 g	4:00
			800 g	4:30

PROGRAM AUTOMATYCZNY	PRODUKT	WAGA/PORCJE	OPCJE	CZAS GOTOWANIA
AUTO 6	Ryba	Waga (g)	200 g	3:00
			300 g	4:20
			400 g	5:40
			500 g	7:00
			600 g	8:20
AUTO 7	Popcorn	Waga (g)	99 g	2:20
AUTO 8	Pizza	Waga (g)	150 g	0:50
			300 g	1:20
			450 g	1:50

11 Programowanie gotowania / Opóźniony start

Ta funkcja umożliwia zaprogramowanie czasu rozpoczęcia gotowania z maksymalnie jednodniowym wyprzedzeniem.

Na przykład, jeśli aktualna godzina to 10:15, a kuchenka ma rozpocząć o godz. 14:30 trwające 30 minut gotowanie z ustawieniem pełnej mocy, należy:

- Nacisnąć jednokrotnie przycisk MOC (≡), aby wybrać ustawienie 100 % mocy.
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⚖) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „30:00”.
- Nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), aż na wyświetlaczu zacznie migać wartość godziny 10 (oraz ikona OPÓŹNIENIE (🕒)).
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⚖) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wartość 14.
- Nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), aż na wyświetlaczu zacznie migać wartość godziny 15 (oraz ikona OPÓŹNIENIE (🕒)).
- Obrócić pokrętło CZAS/WAGA (⌚/⚖) zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż na wyświetlaczu pojawi się wartość 30.
- Nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), aby ustawić czas (ikona OPÓŹNIENIE (🕒) zacznie świecić w sposób ciągły).

UWAGA: Po ustawieniu opóźnienia uruchomienia programu należy jednokrotnie nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), aby potwierdzić wybór. Aby anulować program z ustawionym opóźnieniem, należy jednokrotnie nacisnąć przycisk ZEGAR (⌚), a następnie jednokrotnie przycisk PAUZA/ANULOWANIE (ⓧ), gdy na wyświetlaczu będzie widoczny wstępnie zdefiniowany czas.

12 Automatyczna blokada uruchomienia

Ta funkcja umożliwia automatyczne zablokowanie wszystkich przycisków, aby zapobiec użyciu kuchenki bez nadzoru przez małe dzieci. Ikona BLOKADA URUCHOMIENIA (🔒) pojawia się po otwarciu lub zamknięciu drzwi uprzedzenia, jeśli przez minutę nie zostanie naciśnięty żaden przycisk. Aby anulować blokadę uruchomienia, należy otworzyć lub zamknąć drzwi.



EN Care & maintenance
FR Entretien et maintenance
PL Pielęgnacja i konserwacja

RO Îngrijire și întreținere
ES Cuidado y mantenimiento
PT Cuidados e manutenção

1. Przed przystąpieniem do czyszczenia wyłączyć kuchenkę i wyjąć wtyczkę z gniazdka.
2. Utrzymywać wnętrze kuchenki w czystości. Jeżeli podczas gotowania potrawy dojdzie do zabrudzenia wnętrza lub rozlania płynu na ścianki komory, należy zetrzeć go wilgotną szmatką. Unikać stosowania ściernych środków czyszczących lub preparatów w aerosolu, ponieważ mogą one pozostawić ślady i zacieki na powierzchni urządzenia.
3. Zewnętrzne powierzchnie kuchenki należy czyścić odpowiednio odcisniętą, wilgotną ściereczką, a następnie wytrzeć suchą ściereczką. Nie dopuszczać, aby woda dostała się do wnętrza urządzenia przez otwory wentylacyjne.
4. Nie czyścić urządzenia myjką parową.
5. Po wewnętrznej lub zewnętrznej stronie drzwi urządzenia może gromadzić się wilgoć. Jest to normalne zjawisko. Może do niego dochodzić, gdy kuchenka mikrofalowa znajduje się w miejscu, gdzie panuje duża wilgotność. Należy wówczas przetrzeć kuchenkę miękką, suchą ściereczką.
6. Od czasu do czasu należy wyjąć szklany talerz i umyć go w ciepłej wodzie z dodatkiem mydła. Dokładnie osuszyć. Po umyciu i osuszeniu talerza należy go prawidłowo zamontować w kuchence.
7. W celu usunięcia z kuchenki nieprzyjemnych zapachów, należy wycisnąć do miski przeznaczonej do użycia w kuchence mikrofalowej sok z cytryny. Wrzucić do miski obie połówki cytryny po wycisnięciu soku. Dolać pół filiżanki wody i gotować przy pełnej mocy przez 3 minuty lub do czasu zagotowania się wody. Pozostawić w kuchence na 5 minut, aby para wodna zmniejszyła resztki zaschniętej żywności. Następnie wyjąć miskę, talerz oraz pierścień obrotowy i wytrzeć wnętrze do sucha miękką, suchą ściereczką.
8. Jeżeli zajdzie potrzeba wymiany oświetlenia w kuchence, należy skontaktować się w tym celu z działem obsługi klienta i zamówić wizytę serwisanta. NIE WOLNO wymieniać oświetlenia samodzielnie.

Infolinia dla klientów (bezpłatna):

800 121 2222 poland@kingfisherservice.com



EN Use
FR Utilisation
PL Użytkowanie

RO Utilizare
ES Uso
PT Utilização

Înainte de a începe

01 Interferența undelor radio

Funcționarea unui cuptor cu microunde poate cauza interferență cu undele radio ale altor dispozitive care funcționează în vecinătatea acestuia, precum radiouri, televizoare, rețele wi-fi, telefoane wireless și echipamente similare.

Puteți reduce sau minimiza interferența prin:

1. Mutarea cuptorului cu microunde în raport cu alte dispozitive.
2. Schimbarea orientării dintre cuptorul cu microunde și alte dispozitive.
3. Asigurarea faptului că cuptorul cu microunde și alte dispozitive sunt conectate la rețele sau circuite separate.

02 Exploatarea la maxim a cuptorului cu microunde

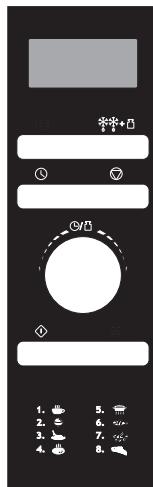


IMPORTANT: Nu este permisă utilizarea ustensilelor și a recipientelor metalice într-un cuptor cu microunde, deoarece acestea pot cauza scânteie și incendii.

1. Utilizați numai recipiente din sticlă, ceramică și recipiente din plastic adaptate utilizării în cuptorul cu microunde.
2. Respectați întotdeauna recomandările producătorului cu privire la gătirea alimentelor și a băuturilor și asigurați-vă că acestea sunt foarte fierbinți înainte de a le consuma.
3. Acoperiți alimentele în timpul gătirii pentru a preveni împresoarea și amestecați periodic pentru a asigura distribuirea uniformă a căldurii.
4. Îndepărtați integral folia de protecție de pe cuptorul cu microunde și de pe panoul de afișare al acestuia.

Funcții și setări

01 Panoul de control



PUTERE (波)

Utilizați pentru a seta nivelul puterii de ieșire pentru microunde.

DEZGHEȚARE (解凍)

Utilizați pentru a programa greutatea și durata pentru decongelarea alimentelor congelate.

CEAS (時計)

Utilizați pentru a seta ceasul cuptorului cu microunde.

PAUZĂ / ANULARE (暫停/取消)

Utilizați pentru a întrerupe temporar un program de gătit sau pentru a anula definitiv un program.

DURATĂ / GREUTATE (時間/重量)

Rotiți discul pentru a introduce duratele, greutățile sau numărul de porții.

PORNIRE (启动)

Utilizați pentru a găti imediat sau pentru a începe un program.

GĂTIRE AUTOMATĂ (自動)

Utilizați pentru gătirea imediată a unor mâncăruri populare.

1. Băuturi calde ☕

2. Orez 🍚

3. Paste 🍝

4. Cartofi 🍟

5. Reîncălzire 🍲

6. Pește 🐟

7. Pop-corn 🍿

8. Pizza 🍕

02 Display panel



AUTO	Modul automat
∞	Modul de răcire
▷	Pornire / pauză
🕒	Modul de gătire în viitor
🕒	Modul cu durată setată
🔒	Blocare împotriva accesului copiilor
88:88	Durata rămasă
%	Procent
g	Greutate (grame)
**	Modul de dezghetare
〰	Modul cu microunde
1S	Programul 1
↑	Putere maximă
2S	Programul 2
↓	Putere redusă

03 Utilizarea cuptorului cu microunde pentru prima dată

- Când cuptorul este conectat la rețea de alimentare și pornit pentru prima dată, se va auzi un semnal sonor și pe afișaj va apărea „1:01” și „🕒”.
- Este recomandat să setați ceasul la ora curentă înainte de orice altă utilizare.

04 Setarea ceasului

Pentru a seta ceasul, mai întâi apăsați pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒) o dată pentru formatul de funcționare cu 12 ore sau de două ori pentru 24 ore. Pictograma ceasului (⌚) apare intermitent pe afișaj.

De exemplu, pentru a seta ceasul la 08:30 în modul cu 12 ore:

- Apăsați o dată pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒) și pe afișaj apare 12H.
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (🕒/ 🔍) în sens orar pentru a indica cifra 8 pentru oră.
- Apăsați din nou pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (🕒/ 🔍) în sens orar pentru a indica numărul 30 pentru minute.
- Apăsați pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒) pentru a confirma setarea.

De exemplu, pentru a seta ceasul la 15:45 în modul cu 24 ore:

- Apăsați de două ori pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒) și pe afișaj apare 24H.
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (🕒/ 🔍) în sens orar pentru a indica numărul 15 pentru oră.
- Apăsați din nou pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (🕒/ 🔍) în sens orar pentru a indica numărul 45 pentru minute.
- Apăsați pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒) pentru a confirma setarea.

NOTĂ: Pentru a verifica ora curentă în timpul gătirii, apăsați o dată pe butonul CLOCK (CEAS) (🕒) și pe afișaj va apărea ora curentă timp de trei secunde.

05 Gătirea imediată

Această funcție vă permite să începăti imediat procesul de gătire la putere maximă.

Apăsați o dată pe butonul START (PORNIRE) (▷) și cuptorul cu microunde va începe procesul de gătire la putere maximă timp de 30 secunde. La fiecare apăsare consecutivă a butonului START (PORNIRE) (▷), va crește durata de gătire cu 30 de secunde față de durata actuală rămasă până la o durată maximă de 10 minute.

Dacă doriți să întrerupeți programul de gătire în orice moment, apăsați o dată pe butonul PAUSE / CANCEL (PAUZĂ / ANULARE) (⌚) și pe afișaj va apărea intermitent pictograma START (PORNIRE) (▷). Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a relansa procesul de gătire. Pentru a anula complet procesul de gătire, apăsați de două ori pe butonul PAUSE / CANCEL

(PAUZĂ / ANULARE) (⊖). După încheierea procesului de gătire, cuptorul cu microunde va emite patru semnale sonore și pe afișaj va apărea End (Sfârșit). Cuptorul cu microunde va emite patru semnale sonore la fiecare două minute până când este apăsat butonul PAUSE / CANCEL (PAUZĂ / ANULARE) (⊖) sau este deschisă ușa.

06 Gătirea programabilă

Această funcție vă permite să reduceți puterea de ieșire a cuptorului cu microunde și să programați o durată de gătire de până la maxim 60 minute. Sunt disponibile 6 niveluri de putere, consultați Tabelul 1.

Tabelul 1

APĂSAȚI pe butonul POWER (PUTERE) (∞)	SETAREA PENTRU PUTEREA MICROUNDELOR	PUTEREA DE IEȘIRE A MICROUNDELOR
O dată	100 %	800 W
De două ori	80 %	640 W
de 3 ori	60 %	480 W
de 4 ori	40 %	320 W
de 5 ori	20 %	160 W
de 6 ori	0 %	0 W - numai ventilator

Există două moduri de a utiliza această funcție.

Gătirea la putere maximă

De exemplu, pentru a găti la putere maximă, de 100 %, timp de 1 minut:

- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (⌚/⚖️) în sens orar până când pe afișaj apare 1:00.
- Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a începe procesul de gătire.

Gătirea la putere redusă

De exemplu, pentru a găti la putere redusă, de 60 %, timp de 3 minute:

- Apăsați de 3 ori pe butonul POWER (PUTERE) (∞) ca în Tabelul 1 de mai sus.
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (⌚/⚖️) în sens orar până când pe afișaj apare 03:00.
- Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a începe procesul de gătire.

NOTĂ: Pentru a verifica nivelul de putere în timpul gătirii, apăsați pe butonul START (PORNIRE) (∞).

IMPORTANT: Când programați durata de gătire rotind discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (⌚/⚖️), valoarea de pe afișaj va crește într-un ritm diferit, în funcție de durată necesară, consultați Tabelul 2. Dacă nu este apăsat butonul START (PORNIRE) (▷), programul va fi anulat după 20 secunde.

Tabelul 2

DURATA DE GĂTIRE NECESARĂ	TREAPΤĂ PENTRU DURATĂ / GREUTATE
0:10 – 5:00	10 secunde
05:30 – 10:00	30 secunde
11:00 – 30:00	1 minut
35:00 – 60:00	5 minute

07 Dezgheṭarea în funcție de greutate

Cuptorul cu microunde poate fi utilizat pentru a dezgheța alimentele și calculează durata necesară în funcție de greutatea alimentelor congelate, programată în intervalul 100 g - 1800 g, consultați Tabelul 3.

Tabelul 3

GREUTATE ALIMENTE CONGELATE (g)	DURATĂ DEZGHEΤARE (minute)
100	5
200	7
300	9

GREUTATE ALIMENTE CONGELATE (g)	DURATĂ DEZGHEȚARE (minute)
400	11
500	13
600	15
700	17
800	19
900	21
1000	23
1100	25
1200	27
1300	29
1400	31
1500	33
1600	35
1700	37
1800	39

De exemplu, pentru a dezgheța 600 g de carne:

- Apăsați o dată pe butonul DEFROST (DEZGHEȚARE) (✿✿✿+□).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (⊖/⊕) în sens orar până când pe afișaj apare 600 g.
- Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a începe procesul de dezghețare.
- Cuptorul cu microunde va începe numărătoarea inversă de la 15:00 și se va opri și va porni automat de mai multe ori, timp în care platoul din sticlă continuă să se rotească.

NOTĂ: În plus, în timpul ciclului de dezghețare, platoul din sticlă își oprește rotația și emite două semnale sonore pe parcursul duratei de gătire, pentru a vă reaminti să întoarceți alimentele. Apăsați din nou pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a reporni ciclul de dezghețare.

08 Dezghețarea în funcție de durată

Această funcție vă permite să programați o durată de dezghețare, fără să introduceți greutatea, de până la maxim 60 minute.

De exemplu, pentru a dezgheța pește timp de 20 de minute:

- Apăsați de două ori pe butonul DEFROST (DEZGHEȚARE) (✿✿✿+□).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (⊖/⊕) în sens orar până când pe afișaj apare 20:00. Durata va crește ca în Tabelul 2 de mai sus.
- Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a începe procesul de dezghețare.
- Cuptorul cu microunde se va opri și va porni automat de mai multe ori, timp în care platoul din sticlă continuă să se rotească.

NOTĂ: În plus, în timpul ciclului de dezghețare, platoul din sticlă își oprește rotația și emite două semnale sonore pe parcursul duratei de gătire, pentru a vă reaminti să întoarceți alimentele. Apăsați din nou pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a reporni ciclul de dezghețare.

09 Gătire cu mai multe programe

Această funcție vă permite să programați două secvențe de gătire consecutive, utilizând niveluri diferite de putere, dacă este necesar. Consultați și secțiunea GĂTIRE PROGRAMABILĂ de mai sus.

De exemplu, pentru a găti la putere de 100 % timp de 4 minute, urmată de putere de 60 % timp de 2 minute:

- Apăsați o dată pe butonul POWER (PUTERE) (≡) pentru a selecta putere 100 % (pe afișaj apare 1S).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (⊖/⊕) în sens orar până când pe afișaj apare 04:00.
- Apăsați din nou pe butonul POWER (PUTERE) (≡) de trei ori pentru a selecta putere 60 % (pe afișaj apare 2S).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (⊖/⊕) în sens orar până când pe afișaj apare 02:00.

5. Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a începe procesul de gătire, iar cuptorul cu microunde gătește timp de 6:00 minute în total la cele două niveluri de putere selectate. Cuptorul cu microunde va emite un semnal sonor la trecerea de la Programul 1S la Programul 2S.

NOTĂ: Funcțiile GĂTIRE IMEDIATĂ, DEZGHEȚARE ÎN FUNCȚIE DE GREUTATE, DEZGHEȚARE RAPIDĂ și PROGRAM AUTOMAT nu pot fi utilizate în GĂTİREA CU MAI MULTE PROGRAME.

10 Gătire cu program automat

Această funcție vă permite să programați mai multe alimente populare selectând numărul de unități sau greutatea fiecărei opțiuni, iar cuptorul cu microunde selectează, în consecință, durata de gătire pre-programată. Consultați tabelul 4.

De exemplu, pentru a găti 300 g de orez la 100 % putere:

1. Apăsați de două ori pe butonul AUTO COOK (GĂTİRE AUTOMATĂ) (🕒) până când pe afișaj apare AUTO 2.
2. Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (🕒/ �除) în sens orar până când pe afișaj apare 300 g, pictograma START (PORNIRE) (▷) apare intermitent pe afișaj.
3. Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a începe procesul de gătire, iar cuptorul cu microunde gătește timp de 20:00 minute.

De exemplu, pentru a găti 2 cartofi (a către 230 g fiecare) la 100 % putere:

1. Apăsați de patru ori pe butonul AUTO COOK (GĂTİRE AUTOMATĂ) (🕒) până când pe afișaj apare AUTO 4.
2. Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (🕒/ �除) în sens orar până când pe afișaj apare 2, pictograma START (PORNIRE) (▷) apare intermitent pe afișaj.
3. Apăsați pe butonul START (PORNIRE) (▷) pentru a începe procesul de gătire, iar cuptorul cu microunde gătește timp de 09:00 minute.

NOTĂ: Este posibil ca, în cazul duratelor presetate pentru fiecare program, alimentele să nu fie gătite pe gustul dvs., în funcție de greutatea și de forma acestora. Asigurați-vă că mâncarea este fierbinte înainte de a o consuma și gătiți mâncarea pentru mai mult timp, dacă este necesar. Puterea cuptorului cu microunde este setată automat la 100 % și nu poate fi modificată.

Tabelul 4

PROGRAM AUTOMAT	UTILIZARE PENTRU	GREUTATE / UNITĂȚI	OPȚIUNI	DURATĂ DE GĂTİRE
AUTO 1	Băuturi calde	Per cană (200 ml)	1	01:30
			2	02:40
			3	03:50
AUTO 2	Orez (Adăugați apă fiartă)	Greutate (g)	150 g	16:00
			300 g	20:00
			450 g	24:00
			600 g	28:00
AUTO 3	Paste (Adăugați apă fiartă)	Greutate (g)	100 g	22:00
			200 g	27:00
			300 g	32:00
AUTO 4	Cartofi	Pe unitate (230 g)	1	05:00
			2	09:00
			3	13:00
AUTO 5	Reîncălzire	Greutate (g)	200 g	01:30
			300 g	02:00
			400 g	02:30
			500 g	03:00
			600 g	03:30
			700 g	04:00
			800 g	04:30

PROGRAM AUTOMAT	UTILIZARE PENTRU	GREUTATE / UNITĂȚI	OPȚIUNI	DURATĂ DE GÂTIRE
AUTO 6	Pește	Greutate (g)	200 g	03:00
			300 g	04:20
			400 g	05:40
			500 g	07:00
			600 g	08:20
AUTO 7	Pop-corn	Greutate (g)	99 g	02:20
AUTO 8	Pizza	Greutate (g)	150 g	00:50
			300 g	01:20
			450 g	01:50

11 Gătirea presetată

Această funcție vă permite să programați o oră de începere a procesului de gătire în viitor cu până la o zi în avans.

De exemplu, dacă ora actuală este 10:15 și doriți să începeți un program de gătire la putere maximă la 14:30 timp de 30 minute:

- Apăsați o dată pe butonul POWER (PUTERE) () pentru a selecta putere 100 %.
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (/) în sens orar până când pe afișaj apare 30:00.
- Apăsați pe butonul CLOCK (CEAS) () și numărul 10 pentru ore va apărea intermitent (pe afișaj va apărea intermitent pictograma FUTURE (VIITOR) ()).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (/) în sens orar până când pe afișaj apare 14.
- Apăsați pe butonul CLOCK (CEAS) () și numărul 15 pentru minute va apărea intermitent (pe afișaj va apărea intermitent pictograma FUTURE (VIITOR) ()).
- Rotiți discul TIME / WEIGHT (DURATĂ / GREUTATE) (/) în sens orar până când pe afișaj apare 30.
- Apăsați pe butonul CLOCK (CEAS) () pentru a seta ora (pe afișaj va apărea constant pictograma FUTURE (VIITOR) ()).

NOTĂ: Odată ce este setat programul cu durată presetată, apăsați o dată pe butonul CLOCK (CEAS) () pentru a verifica ora de începere. Pentru a anula programul cu durată presetată, apăsați o dată pe butonul CLOCK (CEAS) () și apoi apăsați o dată pe butonul PAUSE / CANCEL (PAUZĂ / ANULARE) () când pe afișaj apare durata presetată.

12 Blocarea automată împotriva accesului copiilor

Această funcție permite blocarea automată a tuturor butoanelor de control pentru a preveni operarea nesupraveghetă de către copiii mici. Pictograma CHILD LOCK (BLOCARE ÎMPOTRIVA ACCESULUI COPIILOR) () apare pe afișaj când ușa este deschisă sau închisă în cazul nu a fost apăsat niciun buton timp de peste un minut. Pentru a decupla funcția de blocare, ușa trebuie deschisă sau închisă corepunzător.



EN Care & maintenance
FR Entretien et maintenance
PL Pielęgnacja i konserwacja

RO Îngrijire și întreținere
ES Cuidado y mantenimiento
PT Cuidados e manutenção

- Oriți cuporul cu microunde și scoateți ștecărul din priza de perete înainte de curățare.
- Păstrați curat interiorul incintei cuporului. Îndepărtați imediat mâncarea împroscătat sau lichidele vărsate cu o lavetă umedă stoarsă bine. Evitați utilizarea sprayurilor de curățare sau a produselor abrazive, deoarece acestea pot păsta sau deteriora suprafața.
- Suprafețele exterioare trebuie să fie curățate cu o lavetă umedă stoarsă bine și uscate cu o lavetă moale și uscată. Nu permiteți pătrunderea umezelii în deschiderile de ventilație.
- Nu folosiți un dispozitiv de curățat cu aburi pentru acest aparat.
- Umezeala poate forma condens pe cupor în timpul utilizării, din cauza aburilor sau a umidității ridicate. Este un lucru normal și condensul trebuie îndepărtat cu o lavetă moale și uscată.
- Scoateți periodic platoul din sticlă și inelul rotativ și curățați în apă caldă și săpun. Uscați bine. Asigurați-vă că podeaua incintei este curată și uscată înainte de reposiționarea cu atenție.
- Pentru a îndepărta mirourile din cuporul cu microunde, tăiați o lămâie în două și stoarceți zeama într-un bol compatibil cu cuporul cu microunde. Adăugați jumătățile de lămâie în bol. Adăugați jumătate de ceașcă de apă și încălziți la microunde la putere maximă timp de 3 minute sau până când fierbe apa. Lăsați să acționeze timp de 5 minute pentru ca aburul să înmoeie mâncarea uscată. Îndepărtați apoi bolul, platoul și inelul rotativ și ștergeți bine cu o lavetă moale și uscată pentru a îndepărta resturile.
- Dacă se arde lumina din incinta internă, contactați centrul de asistență clienți pentru a programa o vizită din partea unui inginer – NU încercați să înlocuiți această componentă pe cont propriu.

Asistență clienți (apel gratuit):

0800 895 099 romania@kingfisherservice.com



EN Use
FR Utilisation
PL Użytkowanie

RO Utilizare
ES Uso
PT Utilização

Antes de empezar

01 Interferencias de radio

El funcionamiento de un horno microondas puede causar interferencias de ondas de radio con otros dispositivos que funcionen en sus proximidades, como radios, televisores, aparatos de Wi-Fi, teléfonos inalámbricos y otros equipos similares.

Para reducir o minimizar las interferencias:

1. Reubique el microondas en relación con los otros dispositivos.
2. Cambie la orientación entre el microondas y los otros dispositivos.
3. Asegúrese de que el microondas y los otros dispositivos están conectados en tomas de corriente o circuitos diferentes.

02 Cómo sacar el máximo partido de su horno microondas

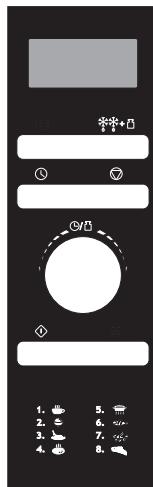


IMPORTANTE: No se permite el uso de utensilios y recipientes de metal en un microondas, ya que pueden producir chispas e incendios.

1. Utilice solo recipientes de cristal, cerámica y plástico adecuado para microondas.
2. Siga siempre las directrices del fabricante con respecto a la cocción de comida y bebida y asegúrese de que los productos están bien calientes antes del consumo.
3. Tape los alimentos durante la cocción para evitar salpicaduras y remuévalos periódicamente para garantizar que el calor se distribuye de forma uniforme.
4. Retire todas las películas protectoras del microondas y la pantalla.

Funciones y ajustes

01 Panel de control



POTENCIA (⚡)

Utilice esta opción para ajustar el nivel de salida de potencia del microondas.

DESCONGELAR (❄️+⌚)

Utilice esta opción para programar el peso y el tiempo para descongelar alimentos congelados.

RELOJ (🕒)

Utilice esta opción para configurar el reloj del horno microondas.

PAUSA/CANCELAR (ⓧ)

Utilice esta opción para detener temporalmente un programa de cocción o cancelarlo por completo.

TIEMPO/PESO (⌚/⚖️)

Gire el dial para introducir tiempos, pesos o el número de raciones.

INICIO (▷)

Utilice esta opción para empezar a cocinar al instante o iniciar un programa.

COCCIÓN AUTOMÁTICA (쿡)

Utilice esta opción para cocinar al instante algunos alimentos comunes.

1. Bebidas calientes ☕

2. Arroz 🍚

3. Pasta 🍝

4. Patatas 🍟

5. Recalentar 🍲

6. Pescado 🐟

7. Palomitas de maíz 🍿

8. Pizza 🍕

02 Pantalla



AUTO	Modo automático
⌚	Modo de refrigeración
▷	Inicio/Pausa
🕒	Modo de futuro
🕒	Modo de ajuste de hora
🔒	Bloqueo infantil
88:88	Tiempo restante
%	Porcentaje
g	Peso (gramos)
✳✳	Modo de descongelación
rowave	Modo de microondas
1S	Programa 1
max power	Máxima potencia
2S	Programa 2
low power	Potencia reducida

03 Uso del microondas por primera vez

- Cuando el horno se enchufa y se enciende por primera vez, sonará un pitido y la pantalla mostrará "1:01" y "(🕒)".
- Se recomienda que ajuste el reloj a la hora actual antes de seguir utilizando el dispositivo.

04 Ajuste del reloj

Para ajustar el reloj, pulse primero el botón RELOJ (⌚) una vez para el modo de 12 horas o dos veces para el modo de 24 horas. El icono de Reloj (⌚) parpadea en la pantalla.

Por ejemplo, para ajustar la hora a las 08:30 en el modo de 12 horas:

1. Pulse el botón RELOJ (⌚) una vez: se muestra 12H.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (🕒/🕒) hacia la derecha para indicar el dígito de la hora 8.
3. Pulse de nuevo el botón RELOJ (⌚).
4. Gire el dial TIEMPO/PESO (🕒/🕒) hacia la derecha para indicar el dígito de los minutos 30.
5. Pulse el botón RELOJ (⌚) para confirmar el ajuste.

Por ejemplo, para ajustar la hora a las 15:45 en el modo de 24 horas:

1. Pulse el botón RELOJ (⌚) dos veces: se muestra 24H.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (🕒/🕒) hacia la derecha para indicar el dígito de la hora 15.
3. Pulse de nuevo el botón RELOJ (⌚).
4. Gire el dial TIEMPO/PESO (🕒/🕒) hacia la derecha para indicar el dígito de los minutos 45.
5. Pulse el botón RELOJ (⌚) para confirmar el ajuste.

NOTA: Para comprobar la hora actual durante la cocción, pulse el botón RELOJ (⌚) una vez y el tiempo se mostrará durante tres segundos.

05 Cocción al instante

Esta función le permite empezar a cocinar al instante a máxima potencia.

Pulse el botón INICIO (▷) una vez y el microondas empezará a cocinar a máxima potencia durante 30 segundos. Cada vez que pulse el botón INICIO (▷) consecutivamente, aumentará el tiempo de cocción en 30 segundos desde el tiempo restante actual a un tiempo máximo de 10 minutos.

Si desea detener temporalmente el programa de cocción en cualquier momento, pulse el botón PAUSA/CANCELAR (ⓧ) una vez. El icono de INICIO (▷) parpadeará en la pantalla. Pulse el botón INICIO (▷) para reanudar la cocción. Para cancelar la cocción por completo, pulse el botón PAUSA/CANCELAR (ⓧ) dos veces. Una vez finalizada la cocción, el microondas emitirá cuatro pitidos y mostrará Fin. El microondas emitirá cuatro pitidos cada dos minutos hasta que se pulse el botón PAUSA/CANCELAR (ⓧ) o se abra la puerta.

06 Cocción programable

Esta función le permite reducir la salida de potencia del microondas y programar un tiempo de cocción hasta un máximo de 60 minutos. Hay 6 niveles de potencia disponibles. Consulte la tabla 1.

Tabla 1

Pulse el botón POTENCIA (≈)	AJUSTE DE POTENCIA DEL MICROONDAS	SALIDA DE POTENCIA DEL MICROONDAS
Una vez	100 %	800 W
2 veces	80 %	640 W
3 veces	60 %	480 W
4 veces	40 %	320 W
5 veces	20 %	160 W
6 veces	0 %	0 W - Solo ventilador

Hay dos formas de utilizar esta función.

Cocción a máxima potencia

Por ejemplo, para cocinar al 100 % de potencia durante 1 minuto:

1. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 1:00.
2. Pulse el botón INICIO (▷) para comenzar a cocinar.

Cocción a potencia reducida

Por ejemplo, para cocinar al 60 % de potencia durante 3 minutos:

1. Pulse el botón POTENCIA (≈) 3 veces como se muestra en la tabla 1 anterior.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 3:00.
3. Pulse el botón INICIO (▷) para comenzar a cocinar.

NOTA: Para comprobar el nivel de potencia durante la cocción, pulse el botón POTENCIA (≈).

IMPORTANTE: Al programar el tiempo de cocción girando el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕), los valores que se muestran en la pantalla aumentarán a un ritmo distinto en función de la cantidad de tiempo necesaria. Consulte la tabla 2. Si no se pulsa el botón INICIO (▷), el programa se cancelará tras 20 segundos.

Tabla 2

TIEMPO DE COCCIÓN NECESARIO	INCREMENTO DE TIEMPO/PESO
0:10 – 5:00	10 segundos
5:30 – 10:00	30 segundos
11:00 – 30:00	1 minuto
35:00 – 60:00	5 minutos

07 Descongelación por peso

El microondas se puede utilizar para descongelar alimentos. Para ello, calcula el tiempo necesario en función del peso congelado programado en el rango de 100 g y 1800 g. Consulte la tabla 3.

Tabla 3

PESO CONGELADO (g)	TIEMPO DE DESCONGELACIÓN (minutos)
100	5
200	7
300	9
400	11
500	13

PESO CONGELADO (g)	TIEMPO DE DESCONGELACIÓN (minutos)
600	15
700	17
800	19
900	21
1000	23
1100	25
1200	27
1300	29
1400	31
1500	33
1600	35
1700	37
1800	39

Por ejemplo, para descongelar 600 g de carne:

1. Pulse el botón DESCONGELAR (✿✿+□) una vez.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 600 g.
3. Pulse el botón INICIO (▷) para comenzar a descongelar.
4. El microondas iniciará la cuenta atrás a partir de 15:00 y se apagará y encenderá automáticamente muchas veces mientras el plato de cristal continúa girando.

NOTA: Además, durante el ciclo de descongelación, el plato de cristal dejará de girar y emitirá dos pitidos durante el tiempo de cocción para recordarle que dé la vuelta a los alimentos. Pulse de nuevo el botón INICIO (▷) para reiniciar el ciclo de descongelación.

08 Descongelación por tiempo

Esta función le permite programar un tiempo de descongelación sin introducir un peso hasta un máximo de 60 minutos.

Por ejemplo, para descongelar pescado en 20 minutos:

1. Pulse el botón DESCONGELAR (✿✿+□) dos veces.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 20:00. El tiempo aumentará como se muestra en la tabla 2 anterior.
3. Pulse el botón INICIO (▷) para comenzar a descongelar.
4. El microondas se apagará y encenderá automáticamente muchas veces mientras el plato de cristal continúa girando.

NOTA: Además, durante el ciclo de descongelación, el plato de cristal dejará de girar y emitirá dos pitidos durante el tiempo de cocción para recordarle que dé la vuelta a los alimentos. Pulse de nuevo el botón INICIO (▷) para reiniciar el ciclo de descongelación.

09 Cocción con varios programas

Esta función le permite programar dos secuencias de cocción consecutivas y utilizar diferentes niveles de potencia si es necesario. Consulte también la sección COCCIÓN PROGRAMABLE anterior.

Por ejemplo, para cocinar al 100 % de potencia durante 4 minutos, seguido del 60 % de potencia durante 2 minutos:

1. Pulse el botón POTENCIA (≈) una vez para seleccionar el 100 % de potencia (se muestra 1S en la pantalla).
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 4:00.
3. Pulse de nuevo el botón POTENCIA (≈) tres veces para seleccionar el 60 % de potencia (se muestra 2S en la pantalla).
4. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 2:00.
5. Pulse el botón INICIO (▷) para comenzar a cocinar, y el microondas cocinará durante 6:00 minutos en total con los dos niveles de potencia seleccionados. El microondas emitirá un pitido al cambiar del programa 1S al programa 2S.

NOTA: Las funciones COCCIÓN AL INSTANTE, DESCONGELACIÓN POR PESO, DESCONGELACIÓN RÁPIDA y PROGRAMA AUTOMÁTICO no pueden utilizarse en COCCIÓN CON VARIOS PROGRAMAS.

10 Cocción con programa automático

Esta función le permite programar varios alimentos comunes; para ello, solo tiene que seleccionar el número de unidades o el peso de cada opción y el microondas seleccionará el tiempo de cocción programado en consecuencia. Consulte la tabla 4.

Por ejemplo, para cocinar 300 g de arroz al 100 % de potencia:

1. Pulse el botón COCCIÓN AUTOMÁTICA (🕒) dos veces hasta que se muestre AUTO 2 en la pantalla.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (⌚/匁) hacia la derecha hasta que se muestre 300 g; el icono de INICIO (▷) parpadea en la pantalla.
3. Pulse el botón INICIO (▷) para comenzar a cocinar. El microondas cocinará durante 20:00 minutos.

Por ejemplo, para cocinar 2 patatas (230 g cada una) al 100 % de potencia:

1. Pulse el botón COCCIÓN AUTOMÁTICA (🕒) cuatro veces hasta que se muestre AUTO 4 en la pantalla.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (⌚/匁) hacia la derecha hasta que se muestre 2; el icono de INICIO (▷) parpadea en la pantalla.
3. Pulse el botón INICIO (▷) para comenzar a cocinar. El microondas cocinará durante 9:00 minutos.

NOTA: Puede que los tiempos preestablecidos óptimos para cada programa no cocinen los alimentos a su gusto en función del peso y la forma de estos. Asegúrese de que los alimentos están bien calientes antes de su consumo y cocínelos durante más tiempo si es necesario. La potencia del microondas se establece automáticamente en 100 % y no se puede modificar.

Tabla 4

PROGRAMA AUTOMÁTICO	UTILIZAR PARA	PESO/UNIDADES	Opciones	TIEMPO DE COCCIÓN
AUTO 1	Bebidas calientes	Por taza (200 ml)	1	1:30
			2	2:40
			3	3:50
AUTO 2	Arroz (Añadir agua hirviendo)	Peso (g)	150 g	16:00
			300 g	20:00
			450 g	24:00
			600 g	28:00
			100 g	22:00
AUTO 3	Pasta (Añadir agua hirviendo)	Peso (g)	200 g	27:00
			300 g	32:00
			1	5:00
AUTO 4	Patatas	Por unidad (230 g)	2	9:00
			3	13:00
			200 g	1:30
AUTO 5	Recalentar	Peso (g)	300 g	2:00
			400 g	2:30
			500 g	3:00
			600 g	3:30
			700 g	4:00
			800 g	4:30
			200 g	3:00
			300 g	4:20
AUTO 6	Pescado	Peso (g)	400 g	5:40
			500 g	7:00
			600 g	8:20
			99 g	2:20
AUTO 7	Palomitas de maíz	Peso (g)		

PROGRAMA AUTOMÁTICO	UTILIZAR PARA	PESO/UNIDADES	OPCIONES	TIEMPO DE COCCIÓN
AUTO 8	Pizza	Peso (g)	150 g	0:50
			300 g	1:20
			450 g	1:50

11 Cocción preestablecida

Esta función le permite programar una hora de inicio de la cocción en el futuro con hasta un día de antelación.

Por ejemplo, si la hora actual es 10:15 y desea iniciar un programa de cocción a máxima potencia a las 14:30 durante 30 minutos:

1. Pulse el botón POTENCIA (≈) una vez para seleccionar el 100 % de potencia.
2. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 30:00.
3. Pulse el botón RELOJ (⌚) y el número de la hora 10 parpadeará (el icono de FUTURO [⌚] parpadeará en la pantalla).
4. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 14.
5. Pulse el botón RELOJ (⌚) y el número de los minutos 15 parpadeará (el icono de FUTURO [⌚] parpadeará en la pantalla).
6. Gire el dial TIEMPO/PESO (⊖/⊕) hacia la derecha hasta que se muestre 30.
7. Pulse el botón RELOJ (⌚) para establecer la hora (el icono de FUTURO [⌚] se enciende, pero no parpadeará en la pantalla).

NOTA: Una vez configurado el programa de tiempo preestablecido, pulse el botón RELOJ (⌚) una vez para comprobar la hora de inicio. Para cancelar el programa de tiempo preestablecido, pulse el botón RELOJ (⌚) una vez y, a continuación, pulse el botón PAUSA/CANCELAR (ⓧ) una vez cuando el tiempo preestablecido se muestra en la pantalla.

12 Bloqueo infantil automático

Esta función le permite bloquear automáticamente todos los botones de control para evitar el uso sin supervisión por parte de niños pequeños. El icono de BLOQUEO INFANTIL (🔒) se mostrará en la pantalla cuando la puerta esté abierta o cerrada si no se ha pulsado ningún botón durante más de un minuto. Para desactivar la función de bloqueo, la puerta debe abrirse o cerrarse en consecuencia.



EN Care & maintenance
FR Entretien et maintenance
PL Pielęgnacja i konserwacja

RO Îngrijire și întreținere
ES Cuidado y mantenimiento
PT Cuidados e manutenção

1. Apague el microondas y quite el enchufe de la toma de corriente antes de limpiarlo.
2. Mantenga el interior de la cavidad del horno limpia. Limpie cuanto antes las salpicaduras de los alimentos o los líquidos derramados con un paño húmedo bien escurrido. Evite el uso de pulverizadores o limpiadores abrasivos, ya que pueden manchar o dañar la superficie.
3. Las superficies exteriores deben limpiarse con un paño húmedo bien escurrido y secarse con un paño seco suave. No permita que entre humedad en las aberturas de ventilación.
4. No utilice un limpiador a vapor sobre este aparato.
5. La humedad puede condensarse en el horno durante el uso debido al vapor o los altos niveles de humedad. Esto es normal y se debe eliminar con un paño suave y seco.
6. Retire el plato de cristal y el anillo giratorio periódicamente y límpielos con agua jabonosa caliente. Seque a fondo. Asegúrese de que la parte inferior de la cavidad está limpia y seca antes de volver a colocar el resto de piezas con cuidado.
7. Para eliminar los olores del microondas, corte un limón por la mitad y exprima el zumo en un cuenco apto para microondas. Añada las mitades del limón al cuenco. Añada media taza de agua y encienda el microondas a máxima potencia durante 3 minutos o hasta que el agua hierva. Espere 5 minutos para que el vapor ablande los restos de comida secos. A continuación, saque el cuenco, el plato de cristal y el anillo giratorio, y límpie a fondo con un paño suave y seco para eliminar los restos.
8. Si la luz de la cavidad interna está estropeada, póngase en contacto con la línea de atención al cliente para concertar la visita de un técnico. NO intente sustituirla personalmente.

Línea de atención al cliente (número gratuito):

800 098 794 spain@kingfisherservice.com



EN Use
FR Utilisation
PL Użytkowanie

RO Utilizare
ES Uso
PT Utilização

Antes de começar

01 Interferências radioelétricas

O funcionamento do forno micro-ondas pode causar interferências radioelétricas noutras dispositivos em funcionamento na proximidade, tais como rádios, televisões, Wi-Fi, telefones sem fios e equipamento semelhante.

É possível reduzir ou minimizar a interferência ao:

1. Reposicionar o micro-ondas em relação aos outros dispositivos.
2. Alterar a orientação entre o micro-ondas e os outros dispositivos.
3. Garantir que o micro-ondas e os outros dispositivos estão ligados a circuitos ou redes de corrente elétrica em separado.

02 Retirar o máximo proveito do seu micro-ondas

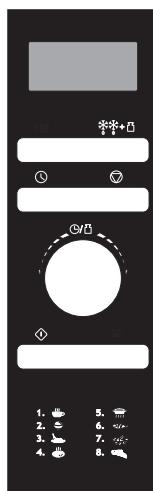


IMPORTANTE: Os utensílios e recipientes de metal não devem ser utilizados num micro-ondas porque podem criar faíscas e incêndios.

1. Utilize apenas recipientes de vidro, cerâmica e de plástico apropriado para micro-ondas.
2. Siga sempre as orientações do fabricante relativamente à cozedura de alimentos e bebidas e certifique-se de que estão quentes antes de os consumir.
3. Cubra os alimentos para evitar salpicos e mexa regularmente para garantir que o calor é distribuído uniformemente.
4. Remova toda a película de proteção do micro-ondas e do painel do visor.

Funções e definições

01 Painel de controlo



POTÊNCIA (Wave icon)

Utilizado para definir o nível de potência do micro-ondas.

DESCONGELAR (Star icon + Wave icon)

Utilizado para programar o peso e o tempo para descongelar alimentos congelados.

RELÓGIO (Clock icon)

Utilizado para configurar o relógio do micro-ondas.

COLOCAR EM PAUSA/CANCELAR (Cancel icon)

Utilizado para colocar o programa de cozedura em pausa temporariamente ou para cancelar um programa.

TEMPO/PESO (Clock icon/Weight icon)

Rode o botão para introduzir os tempos, os pesos e o número de porções.

INICIAR (Start icon)

Utilizado para iniciar a cozedura instantaneamente ou iniciar um programa.

COZINHAR AUTOMATICAMENTE (Automatic cooking icon)

Utilizado para cozedura instantânea de alguns alimentos populares.

1. Bebidas quentes



5. Aquecimento



6. Peixe



7. Pipocas



8. Piza



02 Painel do visor



AUTO	Modo automático
⌚	Modo de arrefecimento
▷	Iniciar/Colocar em pausa
🕒	Modo futuro
🕒	Modo de configuração de hora
🔒	Bloqueio para crianças
🕒	Tempo restante
%	Percentagem
g	Peso (gramas)
**	Modo de descongelamento
 sóng	Modo de micro-ondas
1S	Programa 1
2S	Potência máxima
2S	Programa 2
2S	Potência reduzida

03 Utilizar o micro-ondas pela primeira vez

- Quando o aparelho é ligado pela primeira vez, será emitido um sinal sonoro e será apresentado "1:01" e "(G)".
- Recomenda-se que configure o relógio para a hora atual antes de utilizar.

04 Configurar o relógio

Para configurar o relógio, primeiro prima o botão RELÓGIO (⌚) uma vez para acionar o modo de 12 horas ou duas vezes para o modo de 24 horas. O ícone do relógio (⌚) fica intermitente no visor.

Por exemplo, para definir a hora para 08:30 no modo de 12 horas:

- Prima o botão RELÓGIO (⌚) uma vez e será apresentado 12H.
- Rode o botão TEMPO/PESO (⌚/🕒) para a direita para definir o dígito das horas para 8.
- Prima o botão RELÓGIO (⌚) novamente.
- Rode o botão TEMPO/PESO (⌚/🕒) para a direita para definir o dígito dos minutos para 30.
- Prima o botão RELÓGIO (⌚) para confirmar a configuração.

Por exemplo, para definir a hora para 15:45 no modo de 24 horas:

- Prima o botão RELÓGIO (⌚) duas vezes e será apresentado 24H.
- Rode o botão TEMPO/PESO (⌚/🕒) para a direita para definir o dígito das horas para 15.
- Prima o botão RELÓGIO (⌚) novamente.
- Rode o botão TEMPO/PESO (⌚/🕒) para a direita para definir o dígito dos minutos para 45.
- Prima o botão RELÓGIO (⌚) para confirmar a configuração.

NOTA: Para verificar a hora atual durante a cozedura, prima o botão RELÓGIO (⌚) uma vez e a hora será apresentada durante três segundos.

05 Cozedura instantânea

Esta funcionalidade permite iniciar a cozedura instantaneamente com a potência máxima.

Prima o botão INICIAR (▷) uma vez e o micro-ondas inicia a cozedura com a potência máxima durante de 30 segundos. Se premir o botão INICIAR (▷) consecutivamente, são somados 30 segundos para ao o tempo de cozedura restante atual até um máximo de 10 minutos.

Se pretender colocar o programa de cozedura em pausa a qualquer momento, prima COLOCAR EM PAUSA/CANCELAR (⌚) uma vez e o ícone INICIAR (▷) ficará intermitente no visor. Prima o botão INICIAR (▷) para reiniciar a cozedura. Para cancelar a cozedura completamente, prima o botão COLOCAR EM PAUSA/CANCELAR (⌚) duas vezes. Depois de terminar a cozedura, o micro-ondas emite um sinal sonoro quatro vezes e apresenta a mensagem Fim. O micro-ondas emite um sinal sonoro quatro vezes a cada dois minutos até que o botão COLOCAR EM PAUSA/CANCELAR (⌚) seja premido ou a porta seja aberta.

06 Cozedura programável

Esta funcionalidade permite reduzir a potência do micro-ondas e programar um tempo de cozedura até um máximo de 60 minutos. Estão disponíveis 6 níveis de potência, consulte a Tabela 1.

Tabela 1

PREMIR BOTÃO DE POTÊNCIA (≈)	DEFINIÇÃO DE POTÊNCIA DO MICRO-ONDAS	POTÊNCIA DO MICRO-ONDAS
1 vez	100 %	800 W
2 vezes	80 %	640 W
3 vezes	60 %	480 W
4 vezes	40 %	320 W
5 vezes	20 %	160 W
6 vezes	0 %	0 W - Apenas ventoinha

Existem duas formas de utilizar esta funcionalidade.

Cozinhar com potência máxima

Por exemplo, para cozinhar com 100 % da potência durante 1 minuto:

- Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/⊕) para a direita até que seja apresentado 1:00.
- Prima o botão INICIAR (▷) para iniciar a cozedura.

Cozinhar com potência reduzida

Por exemplo, para cozinhar com potência reduzida a 60 % durante 3 minutos:

- Prima o botão POTÊNCIA (≈) 3 vezes, como indicado na Tabela 1 acima.
- Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/⊕) para a direita até que seja apresentado 3:00.
- Prima o botão INICIAR (▷) para iniciar a cozedura.

NOTA: Para verificar o nível de potência durante a cozedura, prima o botão POTÊNCIA (≈).

IMPORTANTE: Ao programar o tempo de cozedura através da rotação do botão TEMPO/PESO (⊖/⊕), o visor aumenta com intervalos de valor diferentes com base no período de tempo necessário, consulte a Tabela 2. Se o botão INICIAR (▷) não for premido, o programa é cancelado após 20 segundos.

Tabela 2

TEMPO DE COZEDURA NECESSÁRIO	INCREMENTO DE TEMPO/PESO
00:10 – 05:00	10 segundos
05:30 – 10:00	30 segundos
11:00 – 30:00	1 minuto
35:00 – 60:00	5 minutos

07 Descongelamento em função do peso

O micro-ondas pode ser utilizado para descongelar alimentos e este calcula o tempo necessário com base no peso congelado programado, num intervalo de 100 g a 1800 g, consulte a Tabela 3.

Tabela 3

PESO CONGELADO (g)	TEMPO DE DESCONGELAMENTO (minutos)
100	5
200	7
300	9
400	11
500	13
600	15

PESO CONGELADO (g)	TEMPO DE DESCONGELAMENTO (minutos)
700	17
800	19
900	21
1000	23
1100	25
1200	27
1300	29
1400	31
1500	33
1600	35
1700	37
1800	39

Por exemplo, para descongelar 600 g de carne:

1. Prima o botão DESCONGELAR (✿✿+□) uma vez.
2. Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/□) para a direita até que sejam apresentados 600 g.
3. Prima o botão INICIAR (▷) para iniciar o descongelamento.
4. O micro-ondas inicia a contagem decrescente a partir de 15:00 e desliga e liga automaticamente várias vezes enquanto o prato de vidro continua a rodar.

NOTA: Adicionalmente, durante o ciclo de descongelamento, o prato de vidro para de rodar e são emitidos dois sinais sonoros a meio do tempo de cozedura para relembrar que deve rodar os alimentos. Prima o botão INICIAR (▷) novamente para reiniciar o ciclo de descongelamento.

08 Tempo de descongelamento

Esta função permite programar um tempo de descongelamento sem introduzir um peso, até um máximo de 60 minutos.

Por exemplo, para descongelar peixe durante 20 minutos:

1. Prima o botão DESCONGELAR (✿✿+□) duas vezes.
2. Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/□) para a direita até que seja apresentado 20:00. O tempo aumenta conforme indicado na Tabela 2 acima.
3. Prima o botão INICIAR (▷) para iniciar o descongelamento.
4. O micro-ondas desliga e liga automaticamente várias vezes enquanto o prato de vidro continua a rodar.

NOTA: Adicionalmente, durante o ciclo de descongelamento, o prato de vidro para de rodar e são emitidos dois sinais sonoros a meio do tempo de cozedura para relembrar que deve rodar os alimentos. Prima o botão INICIAR (▷) novamente para reiniciar o ciclo de descongelamento.

09 Cozedura com múltiplos programas

Esta função permite programar duas sequências de cozedura consecutivas com diferentes níveis de potência, se necessário. Consulte também a secção COZEDURA PROGRAMÁVEL acima.

Por exemplo, para cozinhar com potência máxima durante 4 minutos, seguido de 60 % de potência durante 2 minutos:

1. Prima o botão POTÊNCIA (❀) uma vez para selecionar a potência máxima (1S é apresentado no visor).
2. Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/□) para a direita até que seja apresentado 04:00.
3. Prima o botão POTÊNCIA (❀) novamente para selecionar 60 % de potência (2S é apresentado no visor).
4. Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/□) para a direita até que seja apresentado 02:00.
5. Prima o botão INICIAR (▷) para iniciar a cozedura e o micro-ondas irá cozinhar durante 6:00 minutos no total com os dois níveis de potência selecionados. O micro-ondas irá emitir um sinal sonoro uma vez ao alternar entre o Programa 1S e o Programa 2S.

NOTA: As funções de COZEDURA INSTANTÂNEA, DESCONGELAMENTO EM FUNÇÃO DO PESO, DESCONGELAMENTO RÁPIDO e PROGRAMA AUTOMÁTICO não podem ser utilizadas no modo de COZEDURA COM MÚLTIPLOS PROGRAMAS.

10 Cozedura com programas automáticos

Esta função permite programar o micro-ondas para vários alimentos populares ao selecionar o número de unidades ou peso de cada opção, e o micro-ondas selecionará o tempo de cozedura pré-programado em conformidade. Consulte a Tabela 4.

Por exemplo, para cozinhar 300 g de arroz com potência a 100 %:

1. Prima o botão COZINHAR AUTOMATICAMENTE (回) duas vezes até que seja apresentado AUTO 2 no visor.
2. Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/⊕) para a direita até que sejam apresentados 300 g, o ícone INICIAR (▷) ficará intermitente no visor.
3. Prima o botão INICIAR (▷) para iniciar a cozedura, e o micro-ondas irá cozinhar durante 20:00 minutos.

Por exemplo, para cozinhar 2 batatas (230 g cada) com potência a 100 %:

1. Prima o botão COZINHAR AUTOMATICAMENTE (回) quatro vezes até que seja apresentado AUTO 4 no visor.
2. Rode o botão TEMPO/PESO (⊖/⊕) para a direita até que seja apresentado 2, o ícone INICIAR (▷) ficará intermitente no visor.
3. Prima o botão INICIAR (▷) para iniciar a cozedura, e o micro-ondas irá cozinhar durante 9:00 minutos.

NOTA: Os tempos predefinidos para cada programa podem não cozinhar os alimentos de forma adequada aos seus gostos, dependendo do peso e da forma dos alimentos. Certifique-se de que os alimentos estão quentes antes de os consumir e cozinhe os alimentos durante mais tempo, se necessário. A potência do micro-ondas está automaticamente definida para 100 % e não pode ser alterada.

Tabela 4

PROGRAMA AUTOMÁTICO	UTILIZAR PARA	PESO/UNIDADES	OPÇÕES	TEMPO DE COZEDURA
AUTO 1	Bebidas quentes	Por chávena (200 ml)	1	01:30
			2	02:40
			3	03:50
AUTO 2	Arroz (Acrescentar água fervida)	Peso (g)	150 g	16:00
			300 g	20:00
			450 g	24:00
			600 g	28:00
AUTO 3	Massa (Acrescentar água fervida)	Peso (g)	100 g	22:00
			200 g	27:00
			300 g	32:00
AUTO 4	Batatas	Por unidade (230 g)	1	05:00
			2	09:00
			3	13:00
AUTO 5	Aquecimento	Peso (g)	200 g	01:30
			300 g	02:00
			400 g	02:30
			500 g	03:00
			600 g	03:30
			700 g	04:00
			800 g	04:30
AUTO 6	Peixe	Peso (g)	200 g	03:00
			300 g	04:20
			400 g	05:40
			500 g	07:00
			600 g	08:20
AUTO 7	Pipocas	Peso (g)	99 g	02:20

PROGRAMA AUTOMÁTICO	UTILIZAR PARA	PESO/UNIDADES	OPÇÕES	TEMPO DE COZEDURA
AUTO 8	Piza	Peso (g)	150 g	00:50
			300 g	01:20
			450 g	01:50

11 Cozedura predefinida

Esta função permite programar uma hora de início de cozedura futura com um máximo de um dia de avanço.

Por exemplo, se a hora for 10:15 e pretender iniciar um programa de cozedura com a potência máxima às 14:30 com uma duração de 30 minutos:

1. Prima o botão POTÊNCIA () uma vez para selecionar a potência a 100 %.
2. Rode o botão TEMPO/PESO (/) para a direita até que sejam apresentados 30:00.
3. Prima o botão RELÓGIO () e o número das horas 10 ficará intermitente (o ícone FUTURO [] ficará intermitente no visor).
4. Rode o botão TEMPO/PESO (/) para a direita até que seja apresentado 14.
5. Prima o botão RELÓGIO () e o número dos minutos 15 ficará intermitente (o ícone FUTURO [] ficará intermitente no visor).
6. Rode o botão TEMPO/PESO (/) para a direita até que seja apresentado 30.
7. Prima o botão RELÓGIO () para definir a hora (o ícone FUTURO [] manter-se-á continuamente aceso no visor).

NOTA: Assim que o programa com temporizador predefinido estiver configurado, prima o botão RELÓGIO () uma vez para verificar a hora de início. Para cancelar o programa com temporizador predefinido, prima o botão RELÓGIO () uma vez e prima o botão COLOCAR EM PAUSA/CANCELAR () uma vez quando a hora predefinida estiver a ser apresentada no visor.

12 Bloqueio automático para crianças

Esta função permite que todos os botões de controlo sejam bloqueados automaticamente para evitar que crianças utilizem o micro-ondas sem supervisão. O ícone BLOQUEIO PARA CRIANÇAS () será apresentado no visor quando a porta estiver aberta ou fechada se nenhum dos botões tiver sido premido durante mais do que um minuto. Para desativar a função de bloqueio, a porta tem de ser aberta ou fechada em conformidade.



EN Care & maintenance
FR Entretien et maintenance
PL Pielęgnacja i konserwacja

RO Îngrijire și întreținere
ES Cuidado y mantenimiento
PT Cuidados e manutenção

1. Desligue o micro-ondas e remova a ficha de alimentação da tomada antes de limpar.
2. Mantenha o interior do compartimento limpo. Remova os salpicos de alimentos ou líquidos derramados imediatamente com um pano húmido bem espremido. Evite utilizar produtos de limpeza em spray ou abrasivos, dado que podem manchar ou danificar a superfície.
3. As superfícies exteriores devem ser limpas com um pano húmido bem espremido e secas com um pano macio seco. Não permita que a humidade entre nas aberturas de ventilação.
4. Não utilize um dispositivo de limpeza a vapor neste aparelho.
5. Pode ocorrer formação de condensação no aparelho durante a utilização, devido ao vapor ou à humidade elevada. Isto é normal e esta deve ser removida com um pano macio seco.
6. Retire o prato de vidro e o anel dos roletes regularmente e limpe-os em água quente com detergente. Seque cuidadosamente. Certifique-se de que fundo do compartimento está limpo e seco antes de voltar a colocá-los com cuidado.
7. Para remover os odores do micro-ondas, corte um limão ao meio e esprema o sumo para uma taça que possa ser colocada no micro-ondas. Acrescente as metades do limão à taça. Acrescente meio copo de água e ligue o micro-ondas na potência máxima durante 3 minutos ou até que a água ferva. Deixe repousar durante 5 minutos para que o vapor amoleça os resíduos de alimentos secos. Em seguida, remova a taça, o prato e o anel dos roletes e limpe cuidadosamente com um pano macio seco para remover os resíduos.
8. Se a luz interna do compartimento avariar, entre em contato com a linha de atendimento ao cliente para agendar uma visita de um técnico – NÃO tente substituí-la sem assistência.

Linha de atendimento ao cliente (gratuita):

800 814 566 portugal@kingfisherservice.com

Manufacturer • Fabricant • Producător • Fabricante:

UK Manufacturer:

Kingfisher International Products Limited,
1 Paddington Square, London, W2 1GG,
United Kingdom

EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.,
Rapenburgerstraat 175E,
1011 VM Amsterdam,
The Netherlands

EN

www.diy.com
www.screwfix.com
www.screwfix.ie
Customer Helpline (Freephone)
UK 0330 678 3077 uk@kingfisherservice.com
Eire 1 800 365 800 eire@kingfisherservice.com

**To view instruction manuals online,
visit www.kingfisher.com/products**

FR

www.castorama.fr
www.bricodepot.fr
www.screwfix.fr
Assistance téléphonique (sans frais) :
0805 114 951 france@kingfisherservice.com

**Pour consulter les manuels d'instructions en ligne, rendez-vous sur le site
www.kingfisher.com/products**

PL

www.castorama.pl
Infolinia dla klientów (bezpłatna):
800 121 2222 poland@kingfisherservice.com
**Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online, odwiedź stronę
www.kingfisher.com/products**

RO

www.bricodepot.ro
Asistentă clienti (apel gratuit):
0800 895 099 romania@kingfisherservice.com
**Pentru a consulta manualele de instrucțiuni online,
vizitați www.kingfisher.com/products**

ES

www.bricodepot.es
Línea de atención al cliente (número gratuito):
800 098 794 spain@kingfisherservice.com
**Para consultar los manuales de instrucciones en línea, visite
www.kingfisher.com/products**

PT

www.bricodepot.pt
Linha de atendimento ao cliente (gratuita):
800 814 566 portugal@kingfisherservice.com
**Para consultar manuais de instruções online,
visite www.kingfisher.com/products**



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !